KAISERGEMEINDE

Gemeindezeitung Kirchdorf | Erpfendorf |





Aus dem **Gemeindeamt**

(Seite 2 bis 12)

WM-Silbermedaille für Erpfendorferin **Stefanie Wörgötter**

(Seite 20 und 21)

Frühjahrsauftakt beim SV Steinbacher **Kirchdorf**

(Seite 24)

Vizemeistertitel für TTV Raika **Kirchdorf**

(Seite 33)

Das Stripsenjochhaus (Seite 36)

Da Goggola: Hilfe für den Frieden

Ausgabe 43 März 2022





AUS DEM GEMEINDEAMT

Beschlüsse - Auszüge aus den Protokollen

Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger!

Die Protokolle zu den jeweiligen Gemeinderatssitzungen werden 1:1 von uns übernommen und sind auf der Homepage der Gemeinde einsehbar unter www.kirchdorf.tirol.gv.at. Das Redaktionsteam Etwaige Beilagen sind bitte ebenfalls auf der Website nachzuschlagen.

Gemeinderatssitzung vom 14. Dezember 2021

4. Beschlussfassung über die Bestellung von Frau Mag. (FH) Angela Krug zur Finanzverwalterin der Gemeinde Kirchdorf

Nach kurzer Vorstellung durch den Bürgermeister wurde auf Vorschlag desselben der einstimmige Beschluss gefasst, Frau Mag. (FH) Angela Krug als Finanzverwalterin gemäß § 104 TGO 2001 zu bestellen (keine Befristung).

5. Bericht des Überprüfungsausschusses sowie 6. Beschlussfassung über die Budgetabweichungen im dritten Viertel 2021 (Einnahmen und Ausgaben)

Anm. der Redaktion: Ausführungen/Aufstellungen siehe auf der Gemeindehomepage

7. Beratung und Beschlussfassung über den Voranschlag 2022

Der Voranschlag (VRV 2015) für das Haushaltsjahr 2022 wurde durch GR Mag. Florian Schluifer vorgetragen und in seinen wichtigsten Einnahmen- und Ausgabenansätzen erörtert (Beilage 2). Allen Gemeinderatsmitgliedern wurde eine schriftliche Kurzfassung des Voranschlages ausgefolgt.

Im Anschluss an diese Diskussionen bzw. Wortmeldungen wurde der Voranschlag für 2022 inkl. aller Bestandteile und Anlagen gemäß § 5 VRV 2015 auf Antrag des Finanzausschusses mit folgenden Summen mit 14:0 Stimmen beschlossen:

Finanzierungshaushalt: Mittelaufbringung (Einnahmen) Mittelaufwendung (Ausgaben) Saldo	€ 12.164.300,00 € 12.484.300,00 € -320.000,00
Ergebnishaushalt (G & V): Mittelaufbringung (Einnahmen) Mittelaufwendung (Ausgaben) Summe der Mehreinnahmen	€ 11.000.000,00 € 10.826.500,00 € 173.500,00
Geplante Investitionen 2021: Ankauf Gewerbegrund Bauhof u. m.	€ 2.090.000,00 € 100.000,00

8. Beschlussfassung über die Vergabe der Geschieberäumungsarbeiten im Bereich des Stausees Luigam (Hochwassersicherheit)

Nach Verlesung des Vergabevorschlages vom 10.12.2021 des Ingenieurbüros Passer und Partner, 6020 Innsbruck, wurde der einstimmige Beschluss gefasst, die Firma Mauracher Erdbau und Transport GmbH, 6370 Reith, zu einem Preis von € 40.595,90 netto mit den Geschieberäumungsarbeiten (Erdbauarbeiten zur Hochwassersicherheitsherstellung – Jänner 2022) im Bereich des Stausees Luigam, zu beauftragen (Anm. der Redaktion: Aufstellung siehe Homepage).



9. Beschlussfassung über den Ankauf eines Stromaggregates zur Kanalnetzsicherung

Auf Vorschlag des Elektrounternehmens Elektrotechnik Adi, 6382 Kirchdorf, wurde nach Vorstellung durch Ing. Obwaller der einstimmige Beschluss gefasst, die Firma Hartner GmbH, 4655 Vorchdorf, mit der Lieferung eines Stromaggregates für die Abwasserbeseitigung zu einem Gesamtpreis von € 9.690,00 netto zu beauftragen (Anm. der Redaktion: Aufstellung Angebotsvergleich siehe Homepage).

In diesem Zusammenhang regte Vize-BGM Embacher an, ein Gemeindeblackoutkonzept zu erstellen und diesbezüglich auch die Fördermöglichkeiten (inkl. Ankauf) mit dem Land Tirol abzuklären. GR Schluifer betonte abermals die mögliche Notstromversorgung durch das Stauseekraftwerk Luigam.

10. Beschlussfassung über den Ankauf des Gst 1391 (Frau Gertrude Eder, EZ 668 - Wald)

Auf Vorschlag des Gemeindevorstandes wurde nach Vorstellung durch AL Innerkofler der einstimmige Beschluss gefasst, das Gst 1391 im Ausmaß von 15.512 m² als direkt angrenzende Waldfläche zu einem Preis von € 25.000,00 zusätzlich der Gebühren, Abgaben und Vertragserrichtung, zu erwerben und dem von Notar Mag. Beihammer ausgefertigten Kaufvertragsinhalt (siehe Beilage 3 inkl. Orthofoto) zuzustimmen und grundbücherlich durchführen zu lassen.

11. Beratung und Beschlussfassung über die Änderung des örtlichen Raumordnungskonzeptes im Bereich des Gst. 3426 (Furthersteg; Poppinger Ziviltechniker KG, GZ: 10/2015b vom 22 10 2021)

Änderung des Raumordnungskonzeptes im Bereich des Gst. 3426 (Furthersteg) unter gleichzeitiger Neuaufnahme der Stempel Nr. 95 und 96. Das öffentliche Interesse ist durch die geplante Schaffung von sanitären Anlagen für den Bedarf des Freizeitverkehrs gegeben. Das raumordnerische Fachgutachten ist gleichfalls positiv.



Auf Antrag des Bürgermeisters wurde mit 13:1 Stimmen und einer Enthaltung gemäß § 67 Abs 1 lit c iVm § 63 Abs 4 des Tiroler Raumordnungsgesetzes 2016 beschlossen, den von der Poppinger Ziviltechniker KG, Ingenieurkonsulent für Raumplanung, 5303 Thalgau, vom 22.10.2021, GZ: 10/2015b ausgearbeiteten Entwurf über die Änderung des örtlichen Raumordnungskonzeptes der Gemeinde Kirchdorf, im Bereich des Gst. 3426 (T), KG Kirchdorf, durch vier Wochen zur allgemeinen Einsichtnahme aufzulegen.

Dieser Beschluss wird nur rechtswirksam, wenn innerhalb der Auflage- und Stellungnahmefrist keine Stellungnahme von einer hiezu berechtigten Person oder Stelle abgegeben wird.

Gemeinderatssitzung vom 01. Februar 2022

4. Beschlussfassung über den Abschluss eines Dienstbarkeitszusicherungsvertrages mit der Tiroler Wasserkraft (Kaiserbachtal)

Nach Verlesung des Dienstbarkeitszusicherungsvertrages und Vorstellung des Lageplanes im Bereich des Kaiserbachtales (Beilage 1), wurde der einstimmige Beschluss gefasst, dem Vertragsabschluss gegen eine einmalige Entschädigung in der Höhe von € 355,00 plus € 5,50 pro Laufmeter Kabel für die unterirdische Verlegung, Benützung und Erhaltung von Starkstromkabeln (Gst. 2686, 2858 zuzustimmen, bzw. beglaubigt unterfertigen und grundbücherlich durchführen zu lassen.

5. Beschlussfassung über die Übernahme (jederzeitiger Widerruf) von festgesetzten Agenden der Großachengenossenschaft durch die Gemeinde Kirchdorf

(jeweilige Mitgliederverwaltung, Anlage der Steuerpflichtigen, Eingabe der Bemessungsgrundlage, Vorschreibung der Jahresbeiträge, Mahnwesen)

Auf Vorschlag des Bürgermeisters wurde der einstimmige Beschluss gefasst. folgende festgesetzten Aufgabengebiete (begrenzt auf das Gemeindegebiet von Kirchdorf), auf jederzeitigen Widerruf, von der Großachengenossenschaft durch die Gemeinde Kirchdorf (Bauamt, Finanzverwaltung) zu übernehmen:

- a. Jeweilige Mitgliederverwaltung
- b. Anlage der Abgabepflichtigen im K5 Programm
- c. Eingabe der Bemessungsgrundlagen (bebaute Fläche des Grundstückes)
- d. Aktualisierung der Bemessungsgrundlagen (bei Änderungen durch Bauführungen)
- e. Vorschreibung der Jahresbeiträge im K5 Programm
- f. Inkasso der Jahresbeiträge über eine Bankverbindung der Gemeinde inkl. erstmaliger Mahnung
- g. Verbuchung der Zahlungseingänge und Überweisung auf das Konto der Großachengenossenschaft

In diesem Zusammenhang verwies der GF der Großachengenossenschaft Herr Thomas Kirchmaier darauf, dass mit der Satzung auch die Berechnung angepasst wird und somit nur noch die bebaute Fläche in jeweils einer Gesamtzone zur Vorschreibung gebracht wird.

Als Grobansatz wurde hiezu ein Betrag von € 0,30 veranschlagt, wobei das Gefahrengebiet in der jetzigen Größe erhalten bleibt. GR Hinterholzer hielt fest, auf die, der Gemeinde zustehende Entschädigung für die Mühewaltung (Ansatz 25h für die Ersteingabe) freiwillig zu verzichten.

Gratulation für Amtsleiter a. D. und Ehrenzeichenträger Helmut Burger



Zu seinem 70. Geburtstag gab es für den ehemaligen Amtsleiter Helmut Burger am 26. Dezember 2021 Glückwünsche von vielen Seiten.

Unser Bürgermeister und das Kommando der FF Kirchdorf gratulierten dem Jubilar zuhause und luden den Ehrenzeichenträger der Gemeinde Kirchdorf mit seiner Familie zum Geburtstagsessen ins Hotel Kramerhof in Gasteig ein. Dort dankten und gratulierten ihm neben BGM Gerhard Obermüller und Amtsleiter Christopher Innerkofler auch der Gemeindevorstand sowie Vertreter der FF Kirchdorf.

Besondere Verdienste erwarb sich Helmut in seiner 44-jährigen Dienstzeit als Amtsleiter der Gemeinde Kirchdorf und seiner langjährigen Mitgliedschaft bei der Freiwilligen Feuerwehr Kirchdorf.

Text & Bild: Gemeinde Kirchdorf

UNSER NEUER GEMEINDERAT 2022-2028





Robert Jong freut sich über die Glückwünsche von Bürgermeister Gerhard Obermüller anlässlich der Wahl zum Vizebürgermeister in der Gemeinderatssitzung vom Dienstag, 15.03.2022.

ALLE 15 Gemeindevertreter im Gemeinderat haben NUR EINEN AUFTRAG: für die Bürgerinnen und Bürger ihren Beitrag abzuliefern, nach bestem Können und Gewissen.

Unser Arbeitsklima ist bereits geprägt von Miteinander, Kreativität und Respekt, zusätzlich wird das Aufzeigen neuer Wege unterstützt und geschätzt.

Wir schaffen es - weg von den Positionen hin zu den Interessen und Bedürfnissen - uns mit sachbezogener Gemeinschaftsarbeit weiterzuentwickeln mit dem Ziel, nicht nur einen Kompromiss, sondern einen hochwertigen Konsens zu erreichen.

Somit werden wir mit unseren Bürgerinnen und Bürgern in Kontakt bleiben sowie alle einbinden.

UNSERE NEU GEWÄHLTEN AUSSCHÜSSE 2022-2028

Stand: 15.03.2022

		~\	CTAND
	ILINII	. // / 1/	STAND
(3L/V			JIAIV

Funktion	Liste	Name
Vorsitz	KOASA	BGM Mst. OBERMÜLLER Gerhard, PMM, MSc
	GEL	VzBGM Mag. (FH) JONG Robert
	KOASA	GV WÖRGÖTTER Josef
	UGL	GV STEGER Hannes
	KOASA	GV JÖCHL Michael

FINANZ- und WIRTSCHAFTSAUSSCHUSS

Funktion	Liste	Name
Obmann	KOASA	GR Mag. SCHLUIFER Florian
	KOASA	GR Mag. FOIDL Martina
	UGL	GR HINTERHOLZER Stefan
	KOASA	EGR NOICHL Ingo, BA
	GEL	GV Mag. (FH) JONG Robert

BAU- und PLANUNGSAUSSCHUSS

Funktion	Liste	Name	
Obmann	KOASA	GV WÖRGÖTTER Josef	
	KOASA	GV JÖCHL Michael	
	UGL	GR BRAITO Maria	
	KOASA	EGR DI (FH) Dr. HIRSCHMÜLLER Sebastian, M. Eng.	
	GEL	EGR UNTERRAINER Manfred	

INFRASTRUKTURAUSSCHUSS

(vormals Kanal-, Wasser- und Wegeausschuss)

Funktion	Liste	Name
Obmann	KOASA	GR WIDAUER Bernhard
	KOASA	GR BERGMANN Reinhard
	UGL	GR WURZRAINER Anton
	KOASA*	GR DANDLER Ewald *(VEREINTE nominiert von KOASA)
	GEL	GR Ing. STAFFNER Hannes

VEREINSSTRUKTUR- und SICHERHEITSAUSSCHUSS

Funktion	Liste	Name
Obmann	KOASA	GV WÖRGÖTTER Josef
	KOASA	EGR JÖCHL Helmut
	UGL	GR HINTERHOLZER Stefan
	KOASA	EGR HAUTZ Martin
	GEL	EGR OBLASSER Rupert

NACHHALTIGKEITSAUSSCHUSS

(vormals Umwelt- und Energieausschuss)

Funktion	Liste	Name
Obmann	KOASA	GV JÖCHL Michael
	KOASA	GR Mag. FOIDL Martina
	UGL	GV STEGER Hannes
	KOASA	EGR Ing. HECHENBERGER Peter
	GEL	EGR Mag. THALER Peter

SOZIAL- und WOHNUNGSAUSSCHUSS

Funktion	Liste	Name
Obmann	KOASA	EGR WIESFLECKER Franz
	KOASA	GR BERGMANN Reinhard
	UGL	EGR KALKSCHMID Johann
	KOASA	EGR UNTERRAINER Simone
	GEL	EGR KOFLER Alexandra

FAMILIEN- und BILDUNGSAUSSCHUSS (vormals Bildungsausschuss)

Funktion	Liste	Name
Obfrau	KOASA	EGR FUCHS Evelyn
	KOASA	EGR BELTERMANN Marlene
	UGL	EGR Mst. SCHWAIGER Oliver
	KOASA*	GR HOCHKOGLER Rene *(MFG nominiert von KOASA)
	GEL	EGR Mag. JONG-BAUHOFER Maria Theresia, BEd

AUSSCHUSS für KULTUR- und ÖFFENTLICHKEITSARBEIT (vormals Kultur- und Öffentlichkeitsarbeit)

Funktion	Liste	Name
Obfrau	KOASA	GR Mag. FOIDL Martina
	KOASA	EGR BELTERMANN Marlene
	UGL	EGR NOTHEGGER Markus
	KOASA	EGR FRANZL Claudia
	GEL	GR Ing. STAFFNER Hannes

SPORT- und FREIZEITAUSSCHUSS

Funktion	Liste	Name
Obmann	UGL	GV STEGER Hannes
	KOASA	GR Mag. SCHLUIFER Florian
	KOASA	EGR NOICHL Ingo, BA
	KOASA*	EGR FROIDL Bianca *(VEREINTE nominiert von KOASA)
	GEL	EGR GERBL Birgit

ÜBERPRÜFUNGSAUSSCHUSS

Funktion	Liste	Name	
Obmann	UGL	GR WURZRAINER Anton	
	KOASA	GV JÖCHL Michael	
	KOASA*	GR DANDLER Ewald *(VEREINTE nominiert von KOASA)	
	KOASA*	GR HOCHKOGLER Rene *(MFG nominiert von KOASA)	
	GEL	GR Ing. STAFFNER Hannes	

SICHERHEITSGEMEINDERAT / EU-GEMEINDERAT

Funktion		Name
Sicherheitsgemeinderat		GV WÖRGÖTTER Josef
EU-Gemeinderat/-rätin		GR Mag. FOIDL Martina EGR Ing. HECHENBERGER Peter

VERTRETER IN DEN VERSCHIEDENEN VERBÄNDEN, GREMIEN UND BETEILIGUNGEN

Krankenhausverband	BGM Mst. OBERMÜLLER Gerhard, PMM, MSc		
Pflegeheimverband	BGM Mst. OBERMÜLLER Gerhard, PMM, MSc		
Sanitätssprengel Kirchdorf – Waidring	BGM Mst. OBERMÜLLER Gerhard, PMM, MSc		
Sozialsprengel	EGR WIESFLECKER Franz EGR ZLÖBL Christine		
Abwasserverband	BGM Mst. OBERMÜLLER Gerhard, PMM, MSc GV WÖRGÖTTER Josef		
Abwasserverband Ersatz	VzBGM Mag. (FH) JONG Robert (Vertretung Bürgermeister) GR WIDAUER Bernhard (Vertretung GV Wörgötter)		
Überprüfungsausschuss Abwasserverband	GV JÖCHL Michael GR Ing. STAFFNER Hannes (Vertretung GV Jöchl)		
Gewässerinstandhaltungsverband	BGM Mst. OBERMÜLLER Gerhard, PMM, MSc		
Abfallwirtschaftsverband	VzBGM Mag. (FH) JONG Robert		
Tierkörperentsorgungsverband	VzBGM Mag. (FH) JONG Robert		
Standesamtsverband	VzBGM Mag. (FH) JONG Robert		
Schulverbände (Mittelschule/ Polytechnikum / Sonderschule / Musikschule)	VzBGM Mag. (FH) JONG Robert		
Planungsverband Leukental	VzBGM Mag. (FH) JONG Robert		
TVB-Ortsausschuss Kirchdorf	BGM Mst. OBERMÜLLER Gerhard, PMM, MSc		
TVB-Ortsausschuss Erpfendorf	VzBGM Mag. (FH) JONG Robert		
Forsttagskommission	BGM Mst. OBERMÜLLER Gerhard, PMM, MSc GV WÖRGÖTTER Josef		
Agrarverfahren Hagertal	BGM Mst. OBERMÜLLER Gerhard, PMM, MSc		
Sport- und Freizeitanlagen GesnbR	BGM Mst. OBERMÜLLER Gerhard, PMM, MSc VzBGM Mag. (FH) JONG Robert GV STEGER Hannes		
Überprüfungsausschuss Sport- und Freizeitanlagen GesnbR	GR Ing. STAFFNER Hannes GR BRAITO Maria		
Skilift GesmbH & Co KG	BGM Mst. OBERMÜLLER Gerhard, PMM, MSc VzBGM Mag. (FH) JONG Robert GV STEGER Hannes		
Überprüfungsausschuss Skilift GesmbH & Co KG	GR Ing. STAFFNER Hannes GR BRAITO Maria		
Kirchdorfer Immobilien GmbH & Co KG	BGM Mst. OBERMÜLLER Gerhard, PMM, MSc Amtsleiter Mag. INNERKOFLER Christopher (kein eigener Ausschuss – wird im Bedarfsfall vom Bauausschuss betre		



BAUPROJEKT "BRÜCKENSTRASSE"



NEUES ZUHAUSE GESUCHT?



- 1. Bauteil
- 27 Mietwohnungen mit Kaufoption (Haus A + B) und Tiefgarage
- 10 Mietwohnungen (Haus C) und Tiefgarage

Fertigstellung ca. Herbst 2023

BEWERBUNGSFRIST BIS 17. April 2022

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Homepage – www.kirchdorf.tirol.gv.at Bewerbungsmappen können gerne im Bürgerservice abgeholt werden. Telefonische Auskunft unter Tel. 05352 63111 DW 19 – Frau Alexandra Niedermoser.

Stellenausschreibung

Gemeinde Kirchdorf in Tirol



Bei der Gemeinde Kirchdorf in Tirol gelangt folgende Stelle zur Besetzung:

Mitarbeiter Jugendtreff (m/w)

(Teilzeit mit 10 bis 15 Wochenstunden)



Anforderungsprofil (auch Quereinsteiger möglich):

Du möchtest Kinder & Jugendliche auf ihrem Weg ins Erwachsenwerden begleiten, arbeitest gerne in einem Team, bist kreativ, engagiert, verfügst über PC-Kenntnisse (MS Office, Internet), planst gerne Aktivitäten und scheust keine Konflikte? Dann freuen wir uns schon jetzt auf deine Bewerbung!

Aufgaben:

Organisation und Begleitung von Aktivitäten sowie Projekten, Mitverantwortung für den laufenden und reibungslosen Betrieb im Jugendtreff.

Wir bieten:

Ein vielfältiges und abwechslungsreiches Betätigungsfeld, Raum für eigene Kreativität, eine kollegiale Zusammenarbeit sowie Möglichkeiten zur Weiterbildung. Die Anstellung und Entlohnung erfolgt nach dem Gemeinde-Vertragsbedienstetengesetz 2012 (G-VBG 2012, LGBI. Nr.119/2011) in der jeweils geltenden Fassung. Monatliches Bruttogehalt ab € 583,00 (Basis 10 W-Stunden) bis € 875,00 (Basis 15 W-Stunden).

<u>Anschrift:</u> Gemeinde Kirchdorf in Tirol, Dorfplatz 4, 6382 Kirchdorf in Tirol

E-Mail: a.niedermoser@kirchdorf.tirol.gv.at

Auf § 2 des Gemeinde-Gleichbehandlungsgesetzes 2005 in Verbindung mit § 7 des Landes-Gleichbehandlungsgesetzes 2005 wird hingewiesen.

Der Bürgermeister:

Mst. Gerhard Obermüller, PMM, MSc



INFORMATION



Gemeinde Kirchdorf in Tirol

KOMPOSTIERUNGSANLAGE ACHENHOF

Neue Öffnungszeiten ab 01.10.2021:

 Montag:
 13.00 – 18.30 Uhr

 Dienstag:
 Geschlossen

 Mittwoch:
 13.00 – 18.30 Uhr

 Donnerstag:
 13.00 – 18.30 Uhr

 Freitag:
 07.00 – 19.00 Uhr

Gebühren ab 01.10.2021:

1 m3 Grasschnitt

Für Privatpersonen: kostenlos Für Gewerbetreibende: € 8,-

1 m3 Strauchschnitt

Für Privatpersonen: € 10,-Für Gewerbetreibende: € 10.-

Der Bürgermeister:

Mst. Gerhard Obermüller, PMM, MSc

www.kirchdorf.tirol.gv.at

ÖSTERREICHISCHES ROTES KREUZ

Aus Liebe zum Menschen.

Blutspendeaktion im Dorfsaal Kirchdorf

Am Montag, den 10. Januar 2022, fand im Dorfsaal Kirchdorf die Blutspendeaktion des Österreichischen Roten Kreuzes statt. Dieses Angebot wurde wieder zahlreich genutzt. Ein herzliches "Vergelt's Gott" ergeht an alle Spender sowie an die Mitwirkenden des Roten Kreuzes.

Es muss uns allen bewusst sein, dass eine Spende ein Leben retten kann. Dieses Leben kann das DEINE oder aber auch das eines lieben Angehörigen sein!

ESSEN AUF RÄDERN Wir suchen DICH!



Das Rote Kreuz betreibt in Kitzbühel und St. Johann seit vielen Jahren sehr erfolgreich das Projekt "Essen auf Rädern".

Die Gemeinde Kirchdorf in Tirol und das Rote Kreuz suchen zusammen für die Auslieferung des Essens im Gemeindegebiet

Kirchdorf - Erpfendorf - Gasteig

ehrenamtliche Mitarbeiter zur Erweiterung des Angebotes.

Wenn du an einzelnen Tagen von ca. 10.30 bis 13.30 Uhr Zeit hast mitzuhelfen, einen Führerschein der Klasse B sowie Freude im Umgang mit Menschen besitzt, bist du bei uns genau richtig.

Für weitere Informationen kontaktiere gerne Frau Alexandra Niedermoser: Tel. 05352 63111 DW 19 – Email: a.niedermoser@kirchdorf.tirol.gv.at

Wir freuen uns von dir zu hören!







www.kirchdorf.tirol.gv.at

Redaktionsschluss

der nächsten Gemeindezeitung ist am

24. Mai 2022

Sende deinen Beitrag an: zeitung@kirchdorf.tirol.gv.at

Feedback

Eure Meinung zur Gemeindezeitung interessiert uns. Habt ihr Anregungen, Ideen oder Kritik? Ihr könnt uns auch auf dem Postweg erreichen: *Gemeindeamt Kirchdorf i. T., Dorfplatz 4*

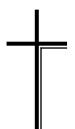


Standesfälle der Gemeinde

Veröffentlichungen erfolgen nur nach Vorlage der Urkunden und schriftlichen Freigaben.

TODESFÄLLE

Dem Auge allzeit fern, dem Herzen ewig nah



Ing. Harald Premm, Kirchdorf, 75 Jahre († 16.01.2022) Gertraud Zauner, Erpfendorf, 90 Jahre († 18.01.2022) Ing. Anton Brunnschmid, Kirchdorf, 73 Jahre († 09.02.2022) Alfred Furtner, Kirchdorf, 54 Jahre († 01.03.2022)

Je schöner und voller die Erinnerung, desto schwerer ist die Trennung. Aber die Dankbarkeit verwandelt die Erinnerung in eine stille Freude.

Man trägt das vergangene Schöne nicht wie einen Stachel,
sondern wie ein kostbares Geschenk in sich.

Dietrich Bonhoeffer

Nachruf

Die Gemeinde Kirchdorf trauert um ihren ehemaligen Bauamtsleiter

Herrn Bauingenieur Harald Premm,

welcher am 16. Januar 2022 im 76. Lebensjahr verstorben ist.
In seiner langjährigen Tätigkeit als Bauamtsleiter der Gemeinde Kirchdorf und als Ehrenoberschützenmeister der Rupert-Wintersteller-Schützenkompanie haben wir einen Menschen verloren, welcher sich mit viel Energie für das Wohl unserer Gemeinde eingesetzt hat.

Wir werden Herrn Harald Premm stets ein ehrendes Gedenken bewahren.

Unser tiefes Mitgefühl gilt der Trauerfamilie samt Angehörigen.

Bürgermeister Gerhard Obermüller mit Gemeinderat sowie der gesamten Belegschaft

Nachruf

Die Gemeinde Kirchdorf trauert um ihre ehemalige Mitarbeiterin und Kollegin

Frau Marianne Seeber,

welche am 14. Januar 2022 im 78. Lebensjahr verstorben ist. In ihrer langjährigen Tätigkeit als Reinigungskraft der Gemeinde Kirchdorf wird sie uns mit ihrer hilfsbereiten und humorvollen Art immer in guter Erinnerung bleiben. Das tiefe Mitgefühl gilt ihrer Familie und allen, die ihr nahestanden.

Bürgermeister Gerhard Obermüller mit Gemeinderat sowie der gesamten Belegschaft



JUBILÄEN

80 Jahre

16.12.1941 Wolfgang Eder, Gasteig

09.01.1942 Liselotte Zwischenbrugger, Kirchdorf

10.01.1942 Johann Krepper, Erpfendorf

11.01.1942 Käthe Ronacher, Erpfendorf

15.01.1942 Albert Schuster, Gasteig

08.02.1942 Herman Sempel, Kirchdorf

09.02.1942 Ingeborg Furtner, Kirchdorf

90 Jahre

30.12.1931 Peter Praschberger, Kirchdorf



Babygalerie

Herzlich Willkommen in unserer Gemeinde!

OKTOBER 01.10.2021 ein **Simon** der Christina Dürregger und dem Manuel Forstner, Kirchdorf DEZEMBER 06.12.2021 eine Lilly der Isabel Scharnigg und dem Robert Unterrainer, Kirchdorf

18.12.2021 eine Rosa Theresia der Stefanie Scheibler und dem Maximilian Muigg, Kirchdorf

19.12.2021 ein Timo Sebastian der Alexandra Pichler und dem Sebastian Inwinkl, Erpfendorf

JÄNNER 19.01.2022 eine Ida der Anna Ernst und dem Martin Bucher, Kirchdorf

29.01.2022 ein Andreas der Vanessa Eder und dem Matthias Hauser, Kirchdorf

MUTTER-ELTERN-BERATUNG

Diese kostenlose Einrichtung des Landes findet jeden 1. Freitag im Monat von 09.00 - 11.00 Uhr im Dorfsaal Kirchdorf statt. Auf Ihr Kommen freuen sich Dr. Anna Salvenmoser und Hebamme Sieglinde Koidl.

SIMON DÜRREGGER

01.10.2021 um 04.59 Uhr, 3.600 g, 53 cm

Den goldenen Herbst habe ich mir als Geburtstermin ausgesucht und mit meiner Ankunft meine Eltern, Christina Dürregger und Manuel Forstner, untrennbar miteinander verbunden. Mama ist in Hof bei Salzburg aufgewachsen und als gebürtige Salzburgerin hat sie nun wieder in der Heimat ihres Vaters, meines Opas Walter Dürregger, Wurzeln geschlagen. Als Physiotherapeutin liebt sie es, ihren Körper fit zu halten und betreibt gerne Sport, ob Berggehen, Mountainbiken, Tennis oder Wintersport – wer rastet der rostet – wird sie sich denken. Mein Papa stammt aus Hochfilzen und ist Finanzverwalter der Gemeinde Hochfilzen. Bei den sportlichen Aktivitäten begleitet er meine Mama sehr gerne. Auch beim Fußball kann sich Papa den einen oder anderen Tipp von Mama holen, hat sie doch einige Zeit aktiv in der Frauen-Bundesliga gespielt. Sie sind wirklich ein Dreamteam! Hoffentlich können wir Papa bald bei einem Spiel mit seinen Mannschaftskollegen vom FC Hochfilzen anfeuern. Gemeinsam wohnen wir in Furth und genießen unser Familienleben in vollen Zügen.





LILLY SCHARNIGG

06.12.2021 um 07.37 Uhr, 2.948g, 50 cm

Ein großes Plakat und zwei Störche haben meine Ankunft am, Wengerhof" angekündigt. Meine Mama Isabel Scharnigg und mein Papa Robert Unterrainer sind überglücklich und zufrieden mit ihrem besonderen Geschenk vom Nikolaus! Mama ist Amtsleiterin der Gemeinde Oberndorf, hat aber zwischenzeitlich eine kleine Babypause eingelegt. Na klar, ihre kleine Prinzessin ist zurzeit das Wichtigste in ihrem Leben! Gemeinsam sind meine Eltern beim TC Kdf./Erpf. und beide gehen gerne wandern. Papa ist Digital Produkt Manager bei INNIO Jenbacher und vertreibt sich seine Freizeit auch gerne mit Freunden vom SC Bären, den Bar Buddyz und dem SV Kirchdorf. Ich genieße meine ersten Tage in Weng und freue mich auf den Frühling, wenn die Felder rund um unser Zuhause wieder zu blühen und zu grünen anfangen.

ROSA THERESIA SCHEIBLER

18.12.2021 um 14.29 Uhr, 3.224g, 54 cm

Auch für Stefanie Scheibler und Maximilian Muigg hat der Storch, wortwörtlich, ein Rosa-Bündel gebracht, nämlich mich! Den wunderschönen Namen Rosa habe ich von meiner Uroma und meinen zweiten Vornamen Theresia von meiner Oma bekommen. Meine Eltern, die Oberndorferin und der Goinger, fühlen sich in der Kaisergemeinde Kirchdorf sehr wohl und freuen sich schon auf gemeinsame Wanderungen zu Dritt. Die neue "Bugglkrax" wird sicher bald ausprobiert werden. Gerne auf Urlaub fahren, gehört auch zur jungen Familie. Mit mir geht es die nächsten Jahre dann eher ins Babyhotel wie in den Aktiv-Urlaub. Ich freue mich sehr darauf und träume schon davon.





TIMO SEBASTIAN PICHLER

19.12.2021 um 00.16 Uhr, 3.402g, 53 cm

Ich bin ein waschechter Erpfendorfer und habe meine Eltern kurz vor dem Heiligen Abend mit meiner Ankunft sehr glücklich gemacht. Mama Alexandra Pichler ist Buchhalterin bei der Fa. Steinbacher und Papa Sebastian Inwinkl lenkt einen großen Mischwagen für die Fa. Stöckl. Auch die Arbeitgeber sind waschechte Erpfendorfer. Noch sind mir dieser Hut und dieser Helm ein bisschen zu groß, aber sie sagen bereits alles aus über die Vereinszugehörigkeit meiner Eltern. Mama ist für die Finanzen der Musikkapelle verantwortlich und spielt die Oboe bei der BMK Erpfendorf und Papa ist Kommandant Stv. bei der FF Erpfendorf. Wir drei wohnen in der neu gebauten Wohnung in der ehemaligen Tischlerei meines Uropas Toni. Hier wird mich sicher auch meine Halbschwester Larissa (11J) oft besuchen kommen. Mit ihr kann ich dann Erpfendorf und die Umgebung erkunden.

IDA ERNST

19.01.2022 um 08.14 Uhr, 3.770 g, 50 cm

Ob hier wohl eine zukünftige Schützenmarketenderin schlummert? Groß war die Freude bei meinen Eltern, Anna Ernst und Martin Bucher, als ich Mitte Jänner in ihr Leben trat. Auch mein "großer" Bruder Noah (1½J) ist fasziniert von dem lebendigen Baby an seiner Seite. Unsere Mama stammt aus Fieberbrunn, ist Innenarchitektin und bei der dortigen Schützenkompanie gerne mit dem Schnapsfassl unterwegs. Unser Papa ist sogar bei zwei Blaulichtorganisatoren ein gefragter Mann. Der Automatisierungstechniker bei Steinbacher setzt sich für die Mitmenschen, besonders bei der FF Kirchdorf und beim Roten Kreuz Kitzbühel, ein. Nächstenliebe soll auch in meinem Leben eine große Rolle spielen, denke ich, und träume von meinen Heldentaten.





ANDREAS EDER

29.01.2022 um 00.29 Uhr, 3.620g, 51 cm

Mit meiner Ankunft habe ich die Nacht zum Tag gemacht und meine Mama Vanessa Eder und meinen Papa Matthias Anton Hauser wachgehalten. Beide sind nun überglücklich mit ihrem Erstgeborenen beim Erlenhof einziehen zu können. Mama stammt aus St. Ulrich und ist als Dipl. Gesundheits,- und Krankenpflegerin um mein Befinden bemüht, während Papa, der Landmaschinentechniker, gerne in seiner eigenen Werkstatt bastelt. Meine Neugierde wird mich sicher auch bald zu seinen Werkzeugen hinziehen. Meine Eltern sind beide bei der Landjugend, Mama, die Bäuerin im Haus, ist stolz auf ihre Hühner-, und Entenhaltung und immer öfters auch mit den Kirchdorfer Bäuerinnen unterwegs. Papa ist der Florianijünger in der Familie und rückt mit seinen Kameraden bei der Freiwilligen Feuerwehr Kirchdorf aus. Womit ich mich in Zukunft beschäftigen werden, liegt noch in den Sternern, aber unser Zuhause in Litzlfelden werde ich sicher bald erkunden.



Eltern-Kind-Gruppe

Die Eltern-Kind-Gruppe bietet Kindern ab ca. acht Monaten bis vier Jahren die Möglichkeit, spielerisch soziale Kontakte zu knüpfen sowie erste Reime und Lieder kennenzulernen.

Auch für Eltern ist es eine schöne Gelegenheit des gemeinsamen Austausches. Alle Themen rund um die ersten Lebensjahre finden hier Platz.

Fixer Programmpunkt bei den wöchentlichen Treffen ist eine gesunde, gemeinsame Jause sowie nach der letzten Einheit eine kleine, aber feine Kinderandacht mit Pfarrer Mag. Georg Gerstmayr.

Referentin: Amélie Fuchs Kindergartenpädagogin in Ausbildung Initiatorin: EGRin Evelyn Fuchs, DGKP und Obfrau des Familien- und **Bildungsausschusses von Kirchdorf**

Kosten: Freiwillige Spenden

Der nächste 5-er Block beginnt am Donnerstag, den 21.04.2022 von 09.30 bis 11.00 Uhr

Anmeldungen bitte bei Evelyn unter: 0664/1249942 Wir freuen uns auf euch!

Die Sternsinger waren wieder fleißig in Erpfendorf unterwegs

Haus zu Haus zogen, war die Freude zwei Gruppen waren unterwegs, um Gruppen bedanken. für das neue Jahr zu überbringen. Ein großer Dank gilt dabei allen fleißigen aufrechterhalten und sich für einen nahme im nächsten Jahr. Helfern, allen voran den Organisato-

Nachdem es letztes Jahr leider nicht ren, Begleitpersonen und allen an- haben. Als Abschluss dieser Aktion möglich war, dass die Sternsinger von deren, die für Gewänder, Schminken usw. zuständig waren. Außerdem darüber, dass sich heuer wieder eine möchten wir uns beim Hotel "unkleine Gruppe von Kindern auf den ser Berghof' sowie beim Hotel 'Der Weg machte, bei den Erpfendorfer Lärchenhof' für die Einladung zum Bewohnern besonders groß. Gleich Mittagessen für unsere Sternsinger-

> den Kindern, welche diese Tradition guten Zweck auf den Weg gemacht Text: Katrin Schreder, Bilder: Christine Foidl

durften alle Kinder noch einmal am Dreikönigstag in der Clemens-Holzmeister-Kirche als Sternsinger verkleidet zeigen, was sie in den letzten Tagen geleistet haben und die Friedensbotschaft überbringen.

die Friedensbotschaft und den Segen Der größte Dank gilt aber vor allem Die Organisatoren dieser Aktion freuen sich schon jetzt auf zahlreiche Teil-



Stolz überbrachten die Kinder in der Clemens-Holzmeister-Kirche die Friedensbotschaft

Redaktionsschluss

der nächsten Gemeindezeitung ist am

24. Mai 2022

Sende deinen Beitrag an: zeitung@kirchdorf.tirol.gv.at

Feedback

Eure Meinung zur Gemeindezeitung interessiert uns. Habt ihr Anregungen, Ideen oder Kritik? Ihr könnt uns auch auf dem Postweg erreichen: Gemeindeamt Kirchdorf i. T., Dorfplatz 4

Zipfelmützenfest im Kindergarten Erpfendorf



Angefangen hat das ganze Projekt mehr weit war, lud er die Kinder nachdem wir ihn auch zu unserem Kindergarten nicht mehr wegzudenken.

unserem Weihnachtswichtel auch nach der Weihnachtszeit noch Platz in den Herzen und Gedanken unserer Kinder einräumen wollten. So entstand die Idee eines Kasperltheaters, bei dem der Weihnachtswichtel seine geliebte Zipfelmütze bei einer Schneehügel-Rutschpartie verloren hatte. Kasperl und Seppl dachten natürlich sofort an ihre Oma, die die besten Zipfelmützen auf der ganzen Welt nähen konnte und die machte sich gleich ans Werk. Der kleine Wichtel war wieder überglücklich mit seiner neuen Zipfelmütze und

in unserem Kindergarten während dazu ein, selbst Zipfelmützenpläne der Adventszeit mit dem Einzug zu zeichnen und eigene Zipfelmüteines Weihnachtswichtels, der uns zen zu nähen, dann würden sie alle die ganze Weihnachtszeit über be- gemeinsam zu Fasching ein Zipfelgleitet und mit kleinen Streichen mützenfest feiern. Das ließen sich und Späßchen unterhalten hat. die Kinder natürlich nicht zweimal Seitdem ist der kleine Wicht mit sagen. Eifrig zeichneten sie ihre Zipseiner Zipfelmütze aus unserem felmützenpläne, welche dann in die Tat umgesetzt werden mussten. So ging es ans Stoff aussuchen, Schnittmuster aufzeichnen, ausschneiden Das war für uns der Anlass, dass wir und natürlich ans Nähen. Das Gaspedal der Nähmaschine hatten die Kinder schnell im Griff und so entstand eine Zipfelmütze nach der anderen. Anschließend durften die Kinder ihre Zipfelmützen im Atelier individuell gestalten und unserem Zipfelmützenfest stand nichts mehr im Wege. Am Unsinnigen Donnerstag war es schließlich soweit: Endlich konnten wir unser Zipfelmützenfest Zipfelmützen noch zum Gut Hanfeiern. Doch dann – zu unserer großen Verwunderung – waren alle Zip- wir mit einer leckeren Faschingsfelmützen verschwunden. Bei einem jause Kasperltheater haben wir jedoch den Reitstall inspizieren durften. erfahren, dass der böse Zauberer VIELEN, VIELEN DANK AN ALLE! nachdem die Faschingszeit nicht die Zipfelmützen geklaut hat, aber Text & Bilder: Katrin Schreder

Zipfelmützenfest eingeladen hatten, hat er eine Schatzkarte rausgerückt, die uns zu den Zipfelmützen führen sollte. Nun hieß es also gemeinsam die Schatzkarte zu entschlüsseln und unsere Zipfelmützen wieder zu finden. Nach einer aufregenden Schnitzeljagd konnten wir schlussendlich unsere Zipfelmützen aufsetzen und das Fest beginnen. Mit einer leckeren Jause und lustigen Faschingsspielen ließen wir diesen aufregenden Tag ausklingen. Was für ein tolles Fest! An dieser Stelle möchte ich mich bei allen bedanken, die unser Projekt so toll unterstützt haben, sowohl mit Stoffen, Knöpfen, Perlen usw., aber auch mit einer leckeren Zipfelmützenjause.

Als krönenden Abschluss für unser Projekt sind wir mit unseren neshof eingeladen worden, wo verwöhnt wurden













Kindergarten Kirchdorf "Das ist eine spezielle Knete!"

Bei uns im Kindergarten lernten wir das Material Ton kennen und machten erste experimentelle Erfahrungen damit.



Auch für uns Erwachsene war es spannend zu sehen, wie die Kinder auf das Material reagieren. Hier ihre ersten Reaktionen:

- "Knete!"
- "Ihh, das klebt ja auf den Händen, das ist keine normale Knete!"
- "Ist das ein Teig?"
- "Das ist eine spezielle Knete"
- "Das sieht aus wie Steinknete!"
- "Das ist härter als Knete!"
- "Bääh das ist ja schleimig, es fühlt sich ganz komisch an!"
- "Das schaut wie Schokolade aus, aber es riecht nach nichts"
- "Das fühlt sich wie Beton an, aber Beton schaut ein bisschen anders aus, Beton ist brauner!"
- "Das fühlt sich weich und warm an, wenn ich ihn lange knete."
- "Mit Ton kann ich super Statuen bauen!"



"Ich mache einen Pfau mit ausgebreiteten Federn. Ichfinde einen Pfau echt schön."

"So, jetzt bin ich fertig, kannst du ein Foto für mich machen, dann kann ich allen meinen Pfau zeigen."



Kinder erkunden den Ton mit allen Sinnen... sie riechen daran: "Ihh, das riecht komisch, irgendwie nach gar nichts"

"Der Ton fühlt sich für mich an wie eine Massage, so weich und fein. Das ist echt entspannend für mich."



Warum ist Ton so wertvoll?

Der Ton ist ein therapeutisches Material und ist vor allem für jüngere Kinder sehr ansprechend, da er zum Experimentieren einlädt. Das Arbeiten mit Ton spricht vor allem die Körperwahrnehmung der Kinder an, weshalb ihnen ein entspanntes, längeres Verweilen an der Tätigkeit leichter fällt. Die Kinder erleben diesen Prozess sehr intensiv, auch mit ihren Emotionen, woran sie sich noch länger erinnern können. Der Ton regt die Kommunikation und Fantasie in der Gemeinschaft an. Kinder sprechen darüber, nehmen Ideen der anderen auf, probieren dies auch aus und entwickeln tolle Gespräche. Der Ton regt das Arbeiten im Team an, es entstehen Gemeinschaftsprojekte. Wir freuen uns schon auf viele weitere Erfahrungen mit dem Material Ton.

Text & Bilder: Eva-Maria Kogler

Die BMK Erpfendorf freut sich auf ein aufregendes Musikjahr



Bezirksmusikfest in Erpfendorf unter dem Motto "Mia ziachn oi Register"

Das Jahr 2022 ist für unsere Musikkapelle ein ganz besonderes. Nachdem wir 2020 unser Bezirksmusikfest in Erpfendorf Corona-bedingt absagen mussten, haben wir nun schon voller Eifer und Optimismus mit den Vorbereitungen für unser Bezirksmusikfest vom 29. bis 31. Juli 2022 gestartet und unser Motto könnte nicht passender sein: "Mia ziachn oi Register", um für unser Dorf ein unvergessliches Fest auf die Beine zu stellen und wieder gemeinsam die Freude an der Musik zu feiern. Um auch euch mit unserer Vorfreude anzustecken, wollen wir euch unser Programm für unser Musikfest-Wochenende nicht vorenthalten (siehe Plakat links). Aber für ein Fest in dieser Größenordnung sind wir natürlich auf viele helfende Hände angewiesen und hoffen auf tatkräftige Unterstützung von allen Seiten. Unser Musikfest-Obmann Bernhard Kaiser freut sich über jeden, der sich bereits jetzt dazu entschließt, uns bei dieser Veranstaltung zu unterstützen. Ihr könnt Bernhard entweder via Handy unter 0664/8582590 oder per E-Mail bernhard.kaiser@gmx.at erreichen.

Es gibt unzählige Bereiche, in denen ihr uns unterstützen könnt und es ist bestimmt für jeden etwas dabei. Deine Aufgabe wartet schon auf dich!!!

Text: Katrin Schreder, Plakat: BMK Erpfendorf

Vorankündigung

Frühjahrskonzert der BMK Erpfendorf am 29.04.2022 um 20.00 Uhr im Dorfsaal in Kirchdorf Zusatztermin bei Bedarf: 30.04.2022 um 20.00 Uhr im Dorfsaal in Kirchdorf Es erwartet euch ein tolles, abwechslungsreiches Programm. Wir freuen uns auf euer Kommen. Die BMK Erpfendorf

Kaisergemeinde Aktiv - Redaktionsleitung informiert

Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger,

es kommt leider vor, dass wir keine Berichte zugesendet bekommen, sondern Unterlagen, in die wir uns einlesen müssen und daraus selber einen Artikel machen sollen. Wir bitten jedoch um Verständnis, dass dies unsere zeitlichen Kapazitäten übersteigt. Wir sind ja ein PRIVATER Verein, das heißt, dass wir die Zeitung in unserer Freizeit machen müssen, neben unserer Familie und unseren regulären Jobs. Deshalb sind wir darauf angewiesen, dass uns Berichte auch als solches zugesendet werden. Natürlich helfen wir gerne beim Feinschliff und anderem,

sind mit Herz dabei, aber da jede Ausgabe eine enorme zeitliche Herausforderung ist (mittlerweile haben wir im Gegensatz zu früher zw. 40 und 50 Seiten), müssen wir mit unseren Ressourcen, aber selbstverständlich auch mit dem Budget haushalten.

Wir hoffen, dass wir damit diesen Punkt klären konnten, freuen uns auf eure künftigen Berichte und wünschen allen ein schönes Frühjahr,

Redaktionsleiterin Bettina Reiter & Team





WIR SUCHEN



Du...

- + ...bist mindestens 12 Jahre alt
- + ...hast Teamgeist
- + ...liebst Herausforderungen
- + ...hast Mut zu Neuem
- + ...möchtest etwas Bewegen

UIUT!

Wir bieten dir...

- + ...ein abwechslungsreiches Hobby
- + ...eine profesionelle Ausbildung
- + ...einen starken Zusammenhalt
- + ...jede Menge Spaß und Gute Laune
- + ...modernste Technik und Ausrüstung

Dann werde Feuerwehrmann / frau...!!!

Freiwillige Feuerwehr Erpfendorf

Kontakt:

KDT Rupert Oblasser Tel. Nr.: 0676 / 512 44 00

KDT Stv Sebastian Inwinkl Tel. Nr.: 0664 / 620 44 38

Email: erpfendorf@feuerwehr.tirol



$80_{\rm er}$

Herman Sempel

"Wer im Ausland Fuß fassen will, darf sich selber nicht ins Abseits stellen."

Ein Bericht von Monika Steiner

Herman Sempel konnte heuer am 08. Februar 2022 seinen 80. Geburtstag begehen. Viel gefeiert wurde nicht, aber der Besuch seiner drei Enkel aus Waidring freute den Jubilar natürlich sehr. Wie aber kommt es, dass der gebürtige Niederländer in Kirchdorf feiert? Ich bin der Sache auf den Grund gegangen, aber zuerst von Anfang an:

Herman – wohl gemerkt mit einem "n" – stammt aus Holland und ist mit seinem zehn Jahre älteren Bruder, der noch in Holland lebt, in der Nähe von Arnhem aufgewachsen. Herman spricht sehr gut Deutsch, auch, weil es neben Französisch und Englisch in der Schule als Pflichtsprache galt. Seine Ehefrau Trijn lernte er bei der Arbeit kennen. Beide waren für das dortige Finanzministerium tätig. Herman bei der Hardware, Trijn eher im administrativen Bereich in der Buchhaltung/Prüfung. Der Programmierer war mit seinen Kollegen viele Jahre in der Finanzabteilung aktiv für die Automatisierung vieler Verwaltungs-Programme und Arbeitsabläufe für ganz Holland zuständig. Später war er auch beim Zoll und hat als Kursleiter bei Fortbildungen und Schulungen sein Computerwissen an die jüngere Generation weitergegeben. Herman lacht: "Das waren früher ganz andere Geräte, auf denen meine Generation gearbeitet hat. Ein Computer füllte einen ganzen Raum, nicht so wie heute das Handy, mit dem man auch schon fast alles machen kann."

In jungen Jahren war der Fußball Herman's Hobby, aber nicht als Spieler oder Trainer – Herman rannte viele Jahre nicht dem Ball, sondern den Spielern hinterher, als Schiedsrichter beim Niederländischen Fußballverband. "Das Spiel wurde aber mit der Zeit immer aggressiver", erzählt mir der passionierte Schiri, "da habe ich die Pfeife an den Nagel gehängt und im Schiedsrichterverband beim Organisieren weitergeholfen." Dabei hat seine Frau ihm oft den Rücken freigehalten. Im Verband ist Herman sogar Ehrenmitglied. In Kirchdorf hat er mit Fußball aber nichts mehr am Hut, er hat sich für seine neue Heimat ein anderes Hobby gesucht, dazu aber später mehr.

Mit Trijn ist Herman seit 55 Jahren verheiratet und hat auch einen Sohn, Marco, der mit seiner Frau und den zwei Kindern in Holland lebt. Leider konnten sie ihren Vater und Opa in letzter Zeit nicht sehen. Tochter Monique wohnt mit ihrem Mann und den drei Kindern in Waidring, sie war auch mitunter der Grund, warum Herman und Trijn nach ihrer Pension in Kirchdorf sesshaft wurden. Monique machte nach der Schule ein Auslandsjahr in Österreich, in der Anfangszeit arbeitete sie auf der Bassgeigeralm in Oberndorf. Sie kaufte sich in Kirchdorf im Buchenweg die Wohnung, in der jetzt ihre Eltern leben. Sie selbst strandete der Liebe wegen in Waidring und ist natürlich froh, dass Mama und Papa in der Nähe sind.



Herman und Trijn in ihren geliebten Bergen, hier auf 2400 m in Kals am Großglockner mit unserem höchsten Berg Österreichs im Hintergrund

Ja, seit 2002 leben die beiden in Kirchdorf und fühlen sich hier überaus wohl. Der große Unterschied zu Holland ist natürlich die Landschaft, die Berge, die sie beide lieben. Aber auch die Bevölkerung soll in Tirol freundlicher, vor allem offener sein, meint der eingebürgerte Zuakroaste'. "Hier machten es uns die Einheimischen sehr leicht, Fuß zu fassen und so fanden wir viele Freunde", sind beide froh. "In jungen Jahren sind wir viel gewandert, zum Ellmauer Tor, vom Stripsenjoch über den Feldberg und so weiter. Auch das Skifahren hat Herman hier noch gelernt, mit 60 Jahren. Als ihn aber auf der Steinplatte eine Skifahrerin über den Haufen fuhr, ließ Herman die zwei Bretteln lieber im Tal. Aber im Fernsehen schaut er ihnen gerne zu und fiebert mit den Schifahrern und Schifliegern mit. Auch mit den Frauen. Besonders freut er sich über das junge Schisprungtalent Sara Marita Kramer, die auch den Holländischen Pass hat, aber für Österreich startet. "Bei Wettkämpfen fiebere ich mit den Österreichern mit, holländische Schifahrer gibt es ja nicht viele, aber die halben' sind spitze, wie auch Marcel Hirscher", meint Herman und erzählt mir dann von seiner Lieblingsmusik, nämlich der echten Tiroler Volksmusik und Blasmusik. Die Sempels sind Stammgäste beim Å'grun und bei den Sommerkonzerten der BMK Kirchdorf. Da hat er noch jedes Jahr einen Marsch ersteigert und diesen mit großer Freude dirigiert. Am besten gefällt ihm "Dem Land Tirol die Treue", weil da auch mitgesungen wird.

Wunderschöne Erinnerungen teilen die Eheleute, wenn sie an ihre vielen Reisen (meist Kreuzfahrten) denken, die sie in der Pension unternommen haben. Sie waren in Australien; Neuseeland und der Südsee; froren in der Antarktis, Spitzbergen, Island und Grönland; besichtigten Kuba, Mexiko, Panama und Peru, wo ihnen das Weltkulturerbe Machu Picchu sehr gut gefiel; bereisten Namibia, China, Japan, Alaska und fuhren durch Südafrika und Usbekistan.

Als unsere Bibliothek noch im Kirchdorfer Pfarrhof war, arbeitete Herman schon mit Julie Jannach und den vielen Büchern zusammen und versuchte Ordnung in den



Regalen zu schaffen. Er übernahm auch bald die Buchhaltung der Bibliothek und Julie war begeistert, als sie erkannte, dass hier endlich jemand am Werk ist, der sich auch mit dem Computer sehr gut auskennt. Sein Wissen als Programmierer hat ihm sehr geholfen, auch die Einteilung der Bibliotheksdienste hat er bald automatisiert und in eigene Excel-Listen verfasst. Am Anfang war er der einzige Mann unter vielen Frauen. Als Julie eine(n) Nachfolger/in suchte, brauchte es einige Überredungskunst von Alt-BGM Ernst Schwaiger, um ihn dafür zu begeistern. "Ich habe auch nur vorübergehend zugesagt, daraus wurden seit 2015 immerhin sieben Jahre, in denen ich die alleinige Hauptverantwortung in der Bibliothek Kirchdorf hatte", erzählt Herman weiter.

Nun wird die Bibliothek, die auch Schulbibliothek ist, in die Geschicke eines Vereins gelegt. Die Gründung steht bevor. Jetzt hat sich wieder ein Mann bereit erklärt, die freiwilligen Mitarbeiterinnen zu lenken. Andreas Endstrasser übernimmt als Obmann die Vereinsarbeit. "Aber

nur, wenn ich die Buchhaltung weiter mache", verrät Herman, "das war die Bedingung von Andreas, der ich gerne nachkomme."

Viele ehrenamtliche Stunden, ungesehene Arbeiten, (vom Einkaufen, Beschriften, Verleihen bis hin zum wieder Aussortieren alter Bücher und Medien) verstecken sich hinter den vielen Regalen unserer gut bestückten Bibliothek. Herman selber kommt nicht so oft zum Lesen, liebt aber Fachliteratur über Computer und Krimis. Trijn liest alles, was ihr Mann für sie auf den E-Reader lädt.

Nach seinem Herzinfarkt und der Lungenentzündung im August 2021 hat sich der Jubilar wieder gut erholt. So schaut er spitzbübisch aus seinem Wohnzimmerfenster hinaus und meint: "Auch wenn ich selber nicht mehr hinaufkomme, ich kann den Wilden Kaiser jeden Tag sehen, weil er vor unserer Haustüre steht." Im Land Tirol, dem sie sicher die Treue halten werden!

Bild: Privat

Gutscheine der Werbegemeinschaft Kirchdorf Die passen immer!

Gerade die letzten Monate und Jahre haben gezeigt, wie wichtig es ist, in der Region zusammenzuhalten und regional einzukaufen. Mit unseren Gutscheinen ist das ganz einfach, denn sie können in über 60 Betrieben in Kirchdorf, Erpfendorf und Gasteig eingelöst werden, vom Versicherungsbüro bis zum Autohaus ist alles dabei.

Die Gutscheine sind das ideale Geschenk für alle Anlässe, damit liegt man immer richtig. Erhältlich sind die Gutscheine in der Höhe von € 10,-- und € 25,-- bei der Raika Kirchdorf und Erpfendorf, bei Spar Schwaiger und Spar Bendler sowie in Sinnesbergers Marktcafe.

Gutscheine jetzt mit Rechnung bestellen

Ab sofort können Gutscheine auch bei der Werbegemeinschaft Kirchdorf-Erpfendorf bestellt werden, die Aushändigung erfolgt mit Rechnung (einfach Zeitpunkt der Abholung vereinbaren), damit werden sie für Firmen noch attraktiver.

Belohnung für außergewöhnliche Leistungen, ein Dankeschön für die jahrelange Treue eines Mitarbeiters? Mit Gutscheinen liegt ihr garantiert richtig! Bestellungen bitte entweder bei Lisa Bendler, unserer WKE-Obfrau, bei Spar Bendler oder per Mail an info@wke-bunt.at.

Text: WKE, Grafik: © Pardium

Die Werbegemeinschaft würde sich übrigens über neue Mitglieder aus allen Sparten und Ortsteilen freuen! Auskünfte und Anfragen dazu bei unserer Obfrau Lisa oder per Mail ebenfalls an info@wke-bunt.at





Große Feier für WM-Silbermedaillengewinnerin

Stefanie Wörgötter

Bei der 14. Eisstocksport-Weltmeisterschaft in Ritten/Südtirol gewann die 23-jährige Stefanie Wörgötter mit dem Nationalteam die Silbermedaille im Ziel-Teambewerb. Zudem landete sie im Ziel-Einzelbewerb an der ausgezeichneten 9. Stelle. Dieser riesige Erfolg bei der Weltmeisterschaft mit Teilnehmern aus 27 Nationen wurde bei der Rückkehr der Erpfendorfer Vorzeigesportlerin bei einem Empfang vor dem Vital-Hotel Berghof gebührend gefeiert.



Als aktives Mitglied der BMK Erpfendorf dirigierte Steffi auch souverän ihren Ehrenmarsch und bedankte sich für den herzlichen Empfang sowie die Glückwünsche und Ehrengeschenke.

Hier einige Bilder von der Feier:



Musikalischer Einmarsch mit der Bundesmusikkapelle Erpfendorf



Herzlicher Empfang durch Ehrengäste, Vereine, Fans und Familie vor dem Berghof



Begrüßung durch Sponsor und Organisator Christian Tschohl



Glückwünsche vom Präsidenten des Tiroler Eis- und Stocksportverbandes Hermann Huber



BGM Gerhard Obermüller, GRⁱⁿ Martina Foidl, TVB-Obm.-Stv. Herfried Unterrainer und Sportreferent Hannes Steger überreichten ein Geschenk von Gemeinde und TVB



Die ganze Familie ist sehr stolz auf ihre "versilberte" Stefanie



Ihr Heimatverein ESV Erpfendorf mit Obmann Georg Lechner gratulierte herzlich



Stefanie mit Schwester Katharina und Freundin Angelina Gfäller



Christian Tschohl mit Stefanie, Andreas und Martina Wörgötter



Unsere WM-Silbermedaillengewinnerin Stefanie Wörgötter

Tiroler Seniorenbund Kirchdorf-Erpfendorf Wir freuen uns schon auf das Frühjahr!

Es wird dann sicher wieder einfacher mit den Planungen, aber wir waren auch bislang nicht untätig. So führte unsere "Fahrt ins Blaue" zum Törggelen. Unser erster Halt war in Maria Stein, wo einige von uns die über 145 Stufen zur Kirche hinauf erklommen, um Andacht zu halten. Danach ging es mit dem Bus weiter nach Fügen, wo wir in einem gemütlichen Gasthof bereits erwartet wurden und ein vorzügliches Menü genossen. Was uns zum Glück noch fehlte, war Musik, aber unsere Musikanten konnten krankheitsbedingt leider nicht spielen. Danach fuhren wir wieder nach Hause und waren froh, dass wir die Gunst der Stunde genutzt haben, denn zwei Tage später wäre die Fahrt nicht mehr möglich gewesen. Bedauerlicherweise konnten wir aus bekannten Gründen unser Herbstprogramm wie den Lichtbildervortrag, die gemeinsame Weihnachtsfeier oder die Adventwanderung nicht mehr durchführen.

Als Ersatz für die Weihnachtsfeier bekamen jedoch alle über 65 Jahre ein Geschenk von der Gemeinde. Danke für den schönen Lichterengel. Ein schöner Abschluss für ein erneut schwieriges Jahr, aber wir blicken nicht zurück, sondern mit Optimismus nach vorne. So waren wir bereits Kartenspielen beim Furtherwirt, woran viele teilgenommen haben, und die Kegeltruppe trainiert auch schon wieder fleißig. Schließlich wollen wir beim Bezirkskegeln Ende März fit sein!

Die nötige Kondition dafür sammelten wir auch schon bei unserer ersten Winterwanderung, die uns bei Traumwetter nach Oberndorf führte.

Text: Marianne Beltermann und Elsbeth Aigner, Bild: Elsbeth Aigner



Winterwanderung in Oberndorf bei herrlicher Kulisse

Kirchdorfer SeniorenTreff

Was gibt es Schöneres, als junge Menschen und Menschen, die ein paar Jährchen älter sind, unter einem Dach zu versammeln? Somit fanden die letzten Treffen vom SeniorenTreff in den Räumlichkeiten des Jugendtreffs statt. Nunmehr haben sich Eva, Evelyn und Bet-

tina entschlossen, hier noch enger zusammenzuarbeiten und gemeinsam die Treffen zu organisieren.

Wir freuen uns auf ein Wiedersehen mit euch am:

Dienstag 10.05.2022 ab 14.00 Uhr Muttertagsfeier Dienstag 07.06.2022 ab 14.00 Uhr Garten-Feier

(sofern das Wetter mitspielt)

Was müsst ihr mitbringen? Einfach nur gute Laune, Petrus schickt uns hoffentlich gutes Wetter und für den Rest sorgen wir.

Bis bald, eure Eva, Evelyn & Bettina Text: bR





Aus dem Pfarramt

Die Sehnsucht nach Frieden durchzieht die Geschichte der Menschheit und ist in diesen Tagen wieder größer als je zuvor.



Und wir fragen uns: Was können wir zum Frieden beitragen? Oft denken wir aber nicht daran: Frieden heißt viel mehr, als keinen Krieg haben. "Der Friede sei mit euch!" So begrüßt Jesus seine Jünger nach seiner Auferstehung. Der Friede ist das österliche Geschenk Jesu an uns Menschen. Denn der Frieden in der Welt beginnt in unseren eigenen Herzen. Durch seine Auferstehung hat uns Jesus die Angst vor dem Tod genommen und uns damit herausgehoben aus dieser vergänglichen Welt, für die es sich nicht lohnt zu sterben, weil sie vergänglich ist. Ohne Gott gibt es daher keinen Frieden, wie schon der Prophet Jesaja schreibt: "Die Gottlosen haben keinen Frieden." Lassen wir uns daher mit Gott versöhnen und geben wir ihm wieder den ersten Platz in unserem Leben. Dann werden wir den Frieden finden, den die Welt nicht geben kann und wir werden ihn weitergeben können an die Welt.

Den Frieden des Auferstandenen wünscht euch euer Pfarrer Georg Gerstmayr

Karwoche-Ostern 2022:

10. April Palmsonntag: 8.30 Uhr, Hl. Amt mit Palmweihe in

Kirchdorf; 10 Uhr, Hl. Amt mit Palmweihe in Erpfendorf

14. April Gründonnerstag: 19 Uhr, Hl. Amt – Feier vom letzten

Abendmahl, anschl. Stilles Gebet mit

Beichtgelegenheit bis 21 Uhr

15. April Karfreitag: 14 Uhr, Kreuzweg in Kirchdorf und

Erpfendorf

19 Uhr, Karfreitagsliturgie mit Kreuzverehrung, anschl. Stilles Gebet am Ostergrab mit Beichtgelegenheit

bis 21 Uhr

16. April Karsamstag: ab 6 Uhr, Stilles Gebet am Ostergrab

20.30 Uhr, Feier der Osternacht (mit Lichtfeier, Taufwasser,- u.

Speisenweihe)

17. April Ostersonntag: 8.30 Uhr, Hochamt in Kirchdorf (mit

Speisenweihe)

10 Uhr, Hl. Amt in Erpfendorf

(mit Speisenweihe)

18. April Ostermontag: 8.30 Uhr, Hl. Amt in Kirchdorf

Genauere Informationen im Internet: www.pfarramt-kirchdorf.at

"Das Leben feiern!" In Zeiten wie diesen, wichtiger denn je! Der Ausschuss für Familien lädt darum recht herzlich alle Gemeindebürger, Familien und ganz besonders alle KINDER recht herzlich ein, zum Familiengottesdienst mit anschließender Kindersegnung am Sonntag, 12.06.2022 um 10 Uhr in die Filial-Kirche Erpfendorf.

Es ist ein lobenswerter Brauch: Wer was Gutes bekommt, der bedankt sich auch (Wilhelm Busch)



Nachdem zum Erscheinungszeitpunkt dieser Ausgabe bereits die Gemeinderatswahlen "Geschichte" sind und sich ein neuer Gemeinderat gefunden hat, dürfen wir von der Kinderkrippe Glückskäfer die

Gelegenheit wahrnehmen, zur Neuwahl zu gratulieren und uns beim Bürgermeister und seinen Gemeinderäten (alt und neu gewählt) ganz herzlich für die jahrelange Unterstützung zu bedanken.

Unser Dank gilt nicht nur dem äußerst wichtigen finanziellen Beistand, sondern auch der Unterstützung im technischen Bereich (Bauhof, Schulwart etc.).

Vieles wäre ohne "den starken Partner" Gemeinde Kirchdorf an der Seite nur sehr schwer machbar. So stand sie uns zB in den letzten beiden, covidbedingt sehr schwierigen Jahren, finanziell immer hilfreich zur Seite. Hier gebührt selbstverständlich auch der Landesregierung ein riesiges "Dankeschön." Vor allem der Entfall von vier Flohmärkten hat uns leider sehr getroffen. Stolz dür-

fen wir natürlich auch auf all unsere Vereinsmitglieder sein, die mit ihrem jährlichen Mitgliedsbeitrag sehr zum "Wohle der Vereinskasse" beitragen.

"Last but not least" bedanken wir uns ganz außerordentlich bei allen Gönnern und Spendern für ihre außertourlichen Beihilfen, die uns, weil nicht erwartet, große Freude bereiten.

Ihr, liebe Leser, könnt euch gar nicht vorstellen, wie sehr wir, das Glückskäferteam, uns über alle finanziellen Zuneigungen freuen - und erst die Kinder und Eltern, denen dadurch weiterhin ein toller und preiswerter Betreuungsplatz geboten werden kann!

Wir wünschen euch allen einen schönen und hoffentlich gesunden Frühling/Sommer und sagen nochmals vielen herzlichen Dank für die finanzielle Unterstützung der Familien in unserer schönen "Koasagemeinde".

Liebe Grüße, Obmann Mario Gaugg



Starke 21 Mann trainieren und kämpfen sportlich in der "Ersten"

SV Steinbacher Kirchdorf – unsere Kampfmannschaft

Zurzeit ist unsere Kampfmannschaft auf Platz vier in der Gebietsliga Ost. Von 13 Spielen erreichten wir sieben Siege, zwei Unentschieden und mussten vier Niederlagen einstecken, das ergibt 23 Punkte. Der Tabellenführer Jenbach hat zum Vergleich 29 Punkte! Im Winter konnten wir uns mit zwei jungen Spielern verstärken, Mika Kogler aus Hochfilzen und Mathias Eder aus Waidring (beide ehem. St. Johann Kampfmannschaft Spieler) kicken nun für den SV Steinbacher Kirchdorf. Leider haben uns zwei Spieler verlassen, Markus Thanner wechselt zu Reith und Daniel Hauser, der seine Karriere beendet hat.

Unsere Kampfmannschaft hat in der zweiten Jännerwoche mit der Vorbereitung begonnen. Natürlich haben wir im Unterland im Winter sehr schwierige Trainingsverhältnisse, ohne Kunstrasen ist es nicht optimal, aber da vom Jammern auch nichts besser wird, blicken wir lieber positiv in die Zukunft. Ergebnisse der Vorbereitungsspiele auswärts auf Kunstrasen:

Walchsee vs Kirchdorf 1:2, Kufstein I vs Kirchdorf 7:1, Schwoich vs Kirchdorf 1:0;

Anfang März fuhr die Kampfmannschaft auf Trainingslager zum Gardasee, dort erwartete sie ein spannendes Trainingsmatch gegen den SV Kematen (Tiroler Liga). Die junge Truppe hat aufgezeigt, sehr gut gespielt, aber sich leider am Schluss mit 0:2 geschlagen geben müssen. Mit unserem alten/neuen Trainer, der seit Sommer 2021 wieder Klaus Czedziwoda heißt, dem neuen Co-Trainer Georg Unterrainer, dem Tormanntrainer Daniel Czedziwoda und unserer megacoolen Mannschaft schauen wir einer spannenden Frühjahrssaison entgegen. Wir haben erfreulicherweise viele junge Spieler, die mit "den alten Hasen vom SVK" mit vollster Hingabe am Spielfeld kämpfen. Wir wünschen allen beste Gesundheit und natürlich viele Tore, die den gewaltigen, persönlichen Einsatz im Spiel und bei den vielen Trainings belohnen.

Wer spannende Fußballspiele in der Leerberg-Arena sehen will, ist herzlich dazu eingeladen. Wir freuen uns wieder sehr auf unser treues Publikum.

Text: H. Kirchmair, Ch. Gföllner, mST/Bild: Florian Mitterer

U16 SPG Kdf./Waidring
09.04 um 18.00 vs Hopfgarten
23.04 um 18.00 vs Schwoich
08.05 um 14.30 vs Thiersee in *Waidring*28.05 um 18.00 vs Kirchberg
18.06 um 18.00 vs Wörgl

Reserve: Kdf./Waidring 02.04 um 16.00 vs Breitenbach 21.05 um 15.30 vs Rinn/Tulfes 26.05 um 15.00 vs Jenbach 11.06 um 17.00 vs Weerberg

Kampfmannschaft:

02.04 um 18.30 vs Breitenbach 16.04 um 18.00 vs Fieberbrunn 29.04 um 19.30 vs Kirchberg 21.05 um 18.00 vs Rinn/Tulfes 26.05 um 17.30 vs Jenbach 11.06 um 19.30 vs Weerberg Die Ergebnisse der Testspiele unserer Reservemannschaft wollen wir euch auch nicht vorenthalten:

Kirchdorf vs Going 13:1 Kirchdorf vs Fieberbrunn (1b) 7:5





Viel Bewegung sowie Kulinarik- und Kreativkurse für Jung und Alt

Die Erwachsenenschule Kirchdorf sorgt auch im Frühling 2022 mit einem bunten Angebot von Kursen und Workshops für zahlreiche Höhepunkte im Dorfleben. Dazu laden wir unter Einhaltung der gesetzlichen Vorgaben zur aktiven Teilnahme herzlich ein.

Bewegungskurse von Montag bis Freitag

In gewohnter Art und Weise gibt es im Gymnastikraum der Volksschule Kirchdorf von Montag bis Freitag für Jung und Alt wieder ein abwechslungsreiches Bewegungsprogramm.

- ➤ **Montag:** 16.45 Uhr, Seniorengymnastik mit Mali Brunner; 18.00 Uhr, Vital-Gymnastik mit Mali Brunner; 19.15 Uhr, Rückenfit & Pilates mit Michaela Kisch.
- ➤ **Dienstag:** 17.45 Uhr und 19.00 Uhr, Männertraining mit Kineasthetiktrainer Klaus Obertautsch.
- ➤ Mittwoch: 17.45 Uhr, Rückenstunde mit Michaela Kisch; 19.00 Uhr, Fitness-Stunde mit Michaela Kisch.
- **Donnerstag:** 16.30 Uhr, Yoga für Kinder, 17.45 Uhr und 19.30 Uhr, Yogakurse mit Martina Mayr.
- > Freitag: 17.15 Uhr, Yogakurs mit Martina Mayr.

Alle Kurse sind gut gebucht, aber für Restplätze können sich Neueinsteiger jederzeit gerne melden!

Laufseminar, Grillkurs, kreativer Workshop, ...

Neben diesem reichhaltigen Bewegungsprogramm gibt es bei der ES Kirchdorf auch weitere Kurse und Workshops, bei denen wir uns über zahlreiche Beteiligung freuen.

- Freitag, 22. April um 17.45 Uhr Treffpunkt Feuerwehrhaus Kirchdorf: Laufseminar für Damen und Herren mit Triathlon-Sportwart Balthasar Knoll und Hans Schmid von "Schuwiedu".
- > Samstag, 30. April um 14.00 Uhr in der alten Volksschule Gasteig: Grillkurs zum Thema "Street Food" mit Grillweltmeister Franz Größing und Team.
- Montag, 02. Mai um 19.00 Uhr im Feuerwehrhaus Kirchdorf: Nachhaltiger Workshop Taschen farbenfroh gestalten mit der Tri-Chem Kreativtrainerin Roswitha Schaffer aus Wien.
- ➤ Mittwoch, 11. Mai um 14.00 Uhr und um 15.30 Uhr: Let's play English für Kinder der 4. Klasse Volksschule in der VS Kirchdorf mit Native Speaker Nicky Pockenauer.
- Montag, 16. Mai um 18.30 Uhr und 19.30 Uhr in der Panorama Badewelt St. Johann: Schwimm-Technikkurse für Neueinsteiger und für Fortgeschrittene mit Triathlon-Sportwart Balthasar Knoll.

Bei allen Veranstaltungen gilt die zum jeweiligen Zeitpunkt gültige gesetzliche Covid-Regelung. Anmeldungen und Informationen bei der ES Kirchdorf unter 0664/175 09 84 oder auf www.erwachsenenschulen.at/kirchdorf.

Text & Bilder: gs









Ab 16. Mai Schwimm-Technikkurse mit Balti Knoll in der Panorama-Badewelt St. Johann



Insa Wirtschåft,

> insa Hoamat

Insa Wirtschaft, insa Hoamat

Wie in unserer 39. Ausgabe angekündigt, möchten wir mit unserer Zeitung heimischen Betrieben eine Plattform geben, um sich vorzustellen. Ob die Gründung kürzlich erfolgte oder vor hundert Jahren, ob Hotels, Handwerksbetriebe, Hebammen, Architekt oder andere Einzelunternehmen, jeder ist bei uns herzlich Willkommen.

Warum uns das ein Anliegen ist: Weil wir die heimische Wirtschaft gerne unterstützen möchten und Verfechter des Mot-

tos: "Fahr nicht fort, du findest`s auch bei uns im Ort" sind. Die Kirchdorfer Betriebe usw. sind so vielschichtig wie wir Einwohner selbst und oftmals weiß man gar nicht, wie viele Angebote wir in unserer schönen Gemeinde haben.

Wir möchten jedenfalls unseren Beitrag dazu leisten, um diese Vielfalt bekannter zu machen und freuen uns über eure Zuschriften. Die Reihung erfolgt nach Einsendung. Bei Fragen könnt ihr euch gerne an Bettina unter 0664/73493087 wenden. Text: bR

Firma Kracher Installationen & Haustechnik GmbH



Bettina: Wann wurde eure Firma gegründet? Jochen: Im Jahr 1956 durch meinen Vater Josef Kracher, damals mit Standort Kössen.

Salzburger Straße 1 • A-6382 Kirchdorf/Tirol

Bettina: Nunmehr seid ihr seit einigen Jahren in unserer Gemeinde ansässig. Wie kam es dazu?

Jochen: Ich habe mich 2003 entschieden, eine eigene Installationsfirma zu eröffnen. Damals mit Standort Erpfendorf/Kramatweg. Neun Jahre später siedelten wir aus Platzgründen in unser neues Gebäude in Kirchdorf, ehem. Pizzeria Giovanni, welche von uns in nur einem Jahr Bauzeit erneuert und adaptiert wurde. Bereits 2018 konnten wir auch hier wieder aufstocken und neue, zusätzliche Büroräume für unsere Techniker schaffen. Wir fühlen uns sehr wohl am neuen Standort in unserer Gemeinde und blicken heuer bereits auf zehn tolle Jahre zurück.

Bettina: Worauf bist du besonders stolz?

Jochen: Natürlich auf unsere verlässlichen Mitarbeiter, die unsere Unternehmensphilosophie mittragen: "Wer aufhört besser zu werden, hat aufgehört gut zu sein." Insofern ziehen wir alle an einem Strang, auch, wenn es zB um regelmäßige Aus- und Weiterbildung geht. Umso stolzer sind wir auf das seit 2016 vom Land Tirol verliehene Gütesiegel "Ausgezeichneter Tiroler Lehrbetrieb", welches gerade erst bis 2024 verlängert wurde. Darum herzlichen Dank unseren fleißigen Lehrlingen und langjährigen Mitarbeitern.

Bettina: Welche Kriterien deckt euer Betrieb ab?

Jochen: Wenn es gewünscht ist, bekommt man bei uns alles aus einer Hand, egal ob Neubau, Renovierung oder Neugestaltung. Wir sind auch Mitglied des "Netzwerk Passivhaus", womit aus jedem Projekt ein energieeffizientes Meisterwerk mit Wohlfühlcharakter wird. Außerdem können wir unsere Kunden mit einer innovativen 3D-Planung und professionellen Beratung von Beginn an begleiten, damit keine Wünsche offen bleiben. Sei es

die Verwirklichung des Traumbades bis hin zur eigenen Wellness-Oase oder dem Bau eines Schwimmbades. Von der technischen Umsetzung bis hin zur Energieeffizienz profitieren unsere Kunden von unserem umfangreichen Know-How und unserer Ideenvielfalt. Weiters sind wir bereits seit 2005 Teil von "Qualitäts-Handwerk Tirol – geprüft!". Ein weiterer, wichtiger Pfeiler unseres Unternehmens, denn die Qualität wird dadurch in allen Arbeitsabläufen hoch gehalten.

Bettina: Wie viele Mitarbeiter beschäftigt ihr?

Jochen: Zwölf Mitarbeiter, davon sind übrigens zwei geprüfte Meister ihres Faches.

Bettina: Wolltest du schon immer in die Fußstapfen deines Vaters treten oder hattest du als kleiner Junge auch andere Traumberufe im Kopf?

Jochen: Nein, es war nicht immer so, dass ich Installateur werden wollte. Nach der HTL für Luft- und Klimatechnik in Jenbach habe ich eine Lehre als Autospengler und Lackierer bei der Firma Unterberger in St. Johann absolviert. Autos und Motorräder waren immer schon mein Hobby. Erst 1993 bin ich in die Firma meines Bruders in Kössen eingestiegen, habe die Lehre als Installateur nachgeholt und 1998 meinen ersten Meister gemacht.

Bettina: Wie wichtig sind Auszeiten für Birgit und dich? Und wenn ihr euch eine nehmt, was macht ihr am liebsten?

Jochen: Wenn wir mal nicht im Betrieb anzutreffen sind, könnt ihr uns auf den Bergen oder am See finden. Wir sind sehr naturverbunden und machen gerne Ausflüge in die nähere Umgebung, zu Fuß oder mit dem Fahrrad. Ab und zu weckt mich auch die Lust und dann muss ich eine Runde mit dem Motorrad drehen.

Bettina: Gibt es einen Rat, den du jungen Menschen mitgeben kannst/möchtest? Auch, was das Handwerk an sich betrifft?

Jochen: Ja, den Ratschlag gibt es in der Tat, und dieser wird von mir immer wieder kommuniziert. Wir brauchen junge Menschen, die mit ihren Händen was



schaffen wollen, eine Lehre zB als Installations- und Gebäudetechniker kann nur ein Gewinn sein. Bereits ab der Lehre verdient man sein eigenes Geld und schafft sich Unabhängigkeit. Mit 30 Jahren hat man dann so viel verdient, dass es in den meisten Fällen von einem Studienabgänger nicht mehr aufzuholen ist. Wie man auch in den letzten beiden Jahren erkennen konnte, ist Installateur ein sehr krisensicherer Beruf, da wir zu den Systemerhaltern zählen und nicht eingesperrt werden können.

Bettina: Vielen Dank für das Interview und viel Erfolg weiterhin für euren Betrieb.

Texte: bR, Christian Mattevi/Bilder: Privat

Aktuell werden ein Lehrling für die Ausbildung zum Installateur- und Gebäudetechniker sowie ein Monteur aufgenommen. Bewerbungen bitte an jochen@kracher-installationen.at oder 0664-3242514



Der elterliche Standort in Kössen



In Erpfendorf verwirklichte Jochen (li) seine Selbstständigkeit



Seit zehn Jahren ist die Firma nun in Kirchdorf ansässig, hier beim Bunten Nachmittag



Auch Auszeiten sind wichtig und so nahmen einige vom Team am Wokrennen in Innsbruck teil

Ausgezeichnete Kirchdorfer Lehrbetriebe

Was haben Tourismus, Industrie und Handwerk in unserer Region gemeinsam? Wir alle bieten außergewöhnliche Möglichkeiten, einen erfüllenden Beruf mit Zukunft zu erlernen, zu lieben und weiterzuentwickeln. Und das alles in einer der schönsten Regionen Europas.

Wir brauchen junge Menschen mit Begeisterung und dem Willen, Neues zu lernen, Ideen zu entwickeln und Teil eines Teams zu werden. Ein Team, das dir die Sicherheit gibt, eine professionelle Ausbildung zu bekommen. Das gewährleisten viele Firmen in unserer Gemeinde und einige davon dürfen sich über das Prädikat "Ausgezeichneter Lehrbetrieb" freuen, das vom Land Tirol verliehen wird:

Der Lärchenhof, Martin Unterrainer GmbH, Erpfendorf Fred's Malerei GmbH, Erpfendorf Kracher Installationen & Haustechnik GmbH, Kirchdorf i.T. Sinnesberger GmbH, Kirchdorf i.T. Steinbacher Dämmstoff GmbH, Erpfendorf





Hair Lounge by Bettina Almberger feiert 5-Jahres-Jubiläum

Mit der Eröffnung ihrer stylischen "Hair Lounge" erfüllte sich Bettina Almberger im Jänner 2017 einen Herzenswunsch. Somit kann sie also heuer mit Freude und Stolz auf fünf erfolgreiche Jahre zurückblicken.

Engagierte Friseurin mit viel Leidenschaft

Bettina begann ihre Friseurlehre in Kitzbühel und machte zusätzliche Ausbildungen zur diplomierten Visagistin und Nageldesignerin. Kreative Ideen und professionelle Impulse für ihre Arbeit holte sie sich bei Workshops und Seminaren im In- und Ausland. Im Jahr 2000 arbeitete sie schon in Kirchdorf und konnte durch ihre individuelle und handwerkliche Arbeit viele Stammkunden gewinnen. 2017 nützte sie die Chance, sich mit ihrem eigenen Friseursalon "Hair Lounge by Bettina Almberger" direkt an der Kirchdorfer Ortseinfahrt selbstständig zu machen.

"Diesen Schritt habe ich nie bereut, denn in den großzügig gestalteten Räumlichkeiten konnte ich nach eigenen Vorstellungen meine Kundinnen und Kunden mit erstklassigen und exklusiven Produkten in einer angenehmen Atmosphäre bedienen", erklärt die taffe Unterneh-

merin. Zudem ist die Hair Lounge sehr bequem erreichbar und bietet direkt neben dem Sparmarkt Schwaiger auch zahlreiche Parkplätze.

Friseursalon mit viel Herz und Freundlichkeit

In den hellen und modern ausgestatteten Lounge-Räumen genießen Kunden aller Altersgruppen ihren Haarschnitt in entspannter Atmosphäre. Ob Langhaarige oder Kurzhaarschnitt-Fans, ob mit lockigen oder mit glatten Haaren - in der "Hair Lounge" werden alle mit fachlicher Beratung bedient. Auf Wunsch gibt es auch gezielte Typberatungen und spezielle Frisuren für besondere Anlässe wie Hochzeiten, Erstkommunion, Bälle, usw.

"Für mich ist es besonders wichtig, dass sich alle Kundinnen und Kunden bei ihrem Friseurbesuch entspannen und sich eine Auszeit gönnen. Ich möchte mich auf diesem Weg auch bei den vielen Stammkunden für ihr Vertrauen und ihre Treue herzlich bedanken", sagte Bettina Almberger, die sich besonders darüber freut, wenn ihre Kunden ihren Friseursalon mit einem Lächeln verlassen und gerne wiederkommen. Text: 95, Bilder: 95/Agentur Jasmin Stanonik



Bettina Almberger (Mitte) freute sich über die Gratulationen von Ernst, Michael und Regina Schwaiger





Freundliche und helle Räumlichkeiten machen den Friseursalon zu einer Wohlfühloase



Das Team vom SV Erpfendorf stand im Dauereinsatz



Die LL-Vereinsmeister Nele Aigner und Simon Danzl

Gleich drei Wettbewerbe wickelte das engagierte Funktionärs- und Arbeitsteam vom Sportverein Erpfendorf am 18. und 19. Februar in bewährter Art und Weise ab.

Am Freitag waren beim "Night-Race" 39 Teilnehmer bei der Langlauf-Vereinsmeisterschaft auf der hell beleuchteten Loipe im LL-Zentrum am Lärchenhof im Einsatz. Nach spannendem Rennverlauf sicherten sich Simon Danzl (AK I) und die im In- und Ausland erfolgreiche Jugendläuferin Nele Aigner die begehrten Vereinsmeistertitel.



Die Klasse K8/K9 bei der Siegerehrung

Am Nachmittag stand dann die Vereinsmeisterschaft im Riesentorlauf auf dem Programm. In zwei Läufen sicherten sich die Seriensieger Maria-Theresia Jong-Bauhofer und Jürgen Guggenbichler in überlegener Manier die Clubmeistertitel. Über die begehrten Schrepferpreise (Knackwürste) freuten sich Hannes Steger und Betty Hofmaier-Danzl. Herzlich gedankt wurde auch dem Schilift-Team und gemeinsam mit Obmann Hans-Peter Krepper überreichten Sportreferent Hannes Steger und GR Robert Jong die Medaillen und Trophäen.



Strahlende Gesichter bei den jüngsten LL-Talenten

Der Lärchenhofhang war dann am Samstagvormittag Austragungsort für den Erpfendorfer Schülerschitag. Für die Tagesbestzeiten sorgten die Schitalente Fabian Schrott (37,40 Sek.) und Vanessa Schweidler (40,91 Sek.). Weitere Klassensiege feierten Lea Rabl (Bambini 1), Laura Schreder und David Rabl (Bambini 2), Malie Haidegger und Maximilian Astner (K8/K9), Lia Foidl und Tristan Aigner (K10/K11), Emilia Aigner und Julian Schrott (S14/S15). Bei der Siegerehrung wurde Monika Bauhofer, die für alle Teilnehmer Warenpreise spendete, besonders gedankt.



Die Tagessieger Fabian Schrott und Vanessa Schweidler mit den Gratulanten



Die spannenden Rennen begeisterten auch die Zuschauer



Die Erpfendorfer Clubmeister Maria-Theresia Jong-Bauhofer und Jürgen Guggenbichler (Mitte) mit Hans-Peter Krepper, Wolfgang Schweinester, Betty Hofmaier-Danzl, Hannes Steger und GR Robert Jong

Alle Ergebnisse findet man auf der SVE-Vereinshomepage unter www.sv-erpfendorf.com Text & Bilder: gs

Neues vom Jugendtreff 2017er

Ein Bericht von JT-Leiterin Bettina Reiter

unser treff unter einem

verschiedene Proiekte und anderes machen. Heuer sammeln wir Glücksmomente, um uns die schönen Augenblicke noch bewusster zu machen.

Besonders in Anbetracht dieser sehr herausfordernden Zeit für uns alle finden wir das Schaffen von Auszeiten äußerst wichtig. Allerdings haben wir hier eine tolle Unterstützung von "Yappy", dem neuen St. Johanner Maskottchen (siehe Beitrag vom TVB auf Seite 37). Da ich Yappy eine Geschichte auf den Leib schreiben durfte, hat es sich natürlich angeboten, ihn auch in unser Jugendtreff zu intergrieren. Diesbezüglich möchte ich mich ganz herzlich beim TVB Kitzbüheler Alpen sowie bei (c) Die Mühle: Visual Studio für die Zurverfügungstellung der Grafiken bedanken, die wir für unsere Glücksmomente verwenden dürfen.

Besagte Glücksmomente sammeln wir aber auch mit unseren Kirchdorfer Seniorinnen und Senioren sowie in den EKI-Einheiten. Es freut uns ganz besonders, dass unter unserem Dach alle Generationen vereint sind. Von den Kleinsten bis zu den Junggebliebenen, es rührt sich also einiges in unserem Jugendtreff.

Neu in unserem Treff

Seit März finden sich nun jeden Donnerstag eine Mädchengruppe (14.30 bis 16.30 Uhr) sowie eine Jungsgruppe (16.30 bis 19.30 Uhr) im Alter von acht bis zehn Jahren bei uns ein. Wir freuen uns sehr über den großen Anklang und dass die Kinder mit solchem Eifer dabei sind. Natürlich versuchen wir ein möglichst abwechslungsreiches Programm zu bieten. Allerdings möchten wir auch gerne erwähnen, dass Kinder mit beson-

Jugend- Unser Credo war es immer: ALLE un- jugendliche Lebenswelt mit all ihren ter einem Dach. Wir finden es sehr verschiedenen Eindrücken, Erlebnisbestimmten Motto, zu dem wir wichtig, dass alle die selben Mög- sen und Facetten einzutauchen, um lichkeiten haben. Jedenfalls können wir nur ermuntern, uns für ein Erst- len, wo sie gerade sind. gespräch anzurufen.

Spenden

Regelmäßig möchten wir uns bei jeder Ausgabe für die Spenden bedanken, denn diese sind nicht selbstverständlich. Umso mehr bedanken wir uns bei Peter Pischler für die tolle Spende, womit wir kleine Weihnachtsgeschenke für unsere Jugendlichen gekauft haben und ein Teil wird in den heurigen Selbstverteidigungskurs für unsere Mädels fließen. Herzlichen Dank auch dem Kartenverein, der uns erneut eine sehr großzügige Summe zukommen ließ. Besten Dank auch an Martha Gruber, deren Neujahrs-Spende wir für einige Kochabende verwenden werden, was uns ebenfalls sehr freut.

Gesundheitskompetenz

Jugendtreffs haben die Möglichkeit, sich in Sachen Gesundheitskompetenz bei der boja Wien (Österreichischer Dachverband) einem Prüfverfahren zu unterziehen, was wir heuer in Angriff genommen haben. Ein wichtiger, weiterer Schritt in unserer Arbeit, denn wir finden diese Möglichkeit sehr wichtig, um uns weiterzuentwickeln und natürlich ergeben sich auch viele Ideen. Zumal Reflektion ein wichtiges Instrument in unserem Job ist. Umso mehr haben wir uns darüber gefreut, dass wir bereits viele Aspekte der Gesundheitskomepetenz erfüllen.

So legen wir sehr viel Wert auf die mentale und körperliche Gesundheit unserer Jugendlichen. Neben sportlichen Aktivitäten, gesunder Küche, verschiedenen Spielen usw. gilt unser besonderes Augenmerk dem achtsamen Zuhören. Regelmäßige

Jedes Jahr steht ebenso herzlich willkommen sind. Treffen. Hier gilt es besonders, in die unsere Jugendlichen dort abzuho-

> Unser Fokus liegt auch auf Positivem wie Unbeschwertheit, Spaß am Leben, Leichtigkeit, Freude, Selbstliebe, Akzeptanz, Sozialkompetenz usw; Ein weiterer wichtiger Punkt in unserem Leitbild ist es, dass wir die Sorgen der Jugendlichen ernst nehmen. Motivation, Stärkung des Selbstvertrauens, das Schaffen neuer Perspektiven, Unterstützung bei der Jobsuche, Hausaufgabenbetreuung, der Blick über den Tellerrand, Experimentieren, Ausprobieren, Erschaffen sind ebenfalls wichtige Faktoren der Gesundheitskompetenz. Und wir sehen unseren Jugendtreff auch als einen wichtigen Ankerpunkt neben Elternhaus oder Schule (Schaffen einer angenehmen Atmosphäre, Zugehörigkeit, Geborgenheit, Interesse, Offenheit ...).

> Neben all diesen Aspekten ist es natürlich ebenfalls sehr wichtig, die Jugendlichen in der digitalen Welt zu begleiten (Aufklärungsarbeit bezüglich Fake News, Insta/FB, woher kann ich die richtigen Informationen zu aktuellen Fragen oder gesundheitsrelevanten Themen beziehen usw.). Auch neue Trends entdecken, Kommunikation, Geschlechterrollen, Klima und Umwelt etc. sind Teil dieser umfassenden Thematik.

Vortrag Dr. Jan-Uwe Rogge 22. Juni 2022/Dorfsaal Kirchdorf

Nachdem Evelyn, Sonja und ich im Herbst 2021 eine Veranstaltung von Dr. Rogge besucht haben (Bestseller-Autor zu Themen wie Erziehungstipps), waren wir so begeistert, dass wir die Idee hatten, ihn zu uns nach Kirchdorf einzuladen. Unsere Freude ist natürlich groß, dass er zugesagt deren Bedürfnissen bei uns natürlich Gesprächsrunden sind Teil unserer hat und dreimal dürft ihr raten, zu



welchem Thema er spricht: Genau, Fünfjähriges Jubiläum zur "Pubertät". Wir freuen uns schon, Es ist kaum zu glauben, aber am 06. Eltern können sich gerne bei uns möglichst viele von euch an diesem Oktober wird unser Jugendtreff fünf melden. Und nun noch ein paar Abend begrüßen zu dürfen. Der Jahre alt. Das möchten wir natürlich Kartenvorverkauf beginnt im April mit euch gemeinsam feiern. Genaue (Jugendtreff, Gemeinde sowie Rai- Details erfahrt ihr in der nächsten ka Kirchdorf). Erziehung muss nicht Ausgabe unserer Gemeindezeitung. immer ernst sein. Das vermittelt Dr. Rogge auf seine humorige Art, die Zusätzliches Angebot 2022 unserer sehr entgegenkommt :-). Wir Wir könnten auch Kindern/Jugendfinden nämlich auch, dass Humor ein lichen mit Migrationshintergrund guter Erziehungsbegleiter ist.

Hausaufgabenbetreuung

Nachhilfe anbieten. Interessierte Glücksmomente in Form von Bildern. Euch allen ein schönes Frühjahr, euer Team vom Jugendtreff, Evelyn (Vereinsobfrau), Sonja (Mädels-Couch) und Bettina:-)

Bilder: Jugendtreff2017er











Wichtig finden wir es, möglichst viel an die frische Luft zu gehen, weshalb unser Garten auch im Winter viel genutzt wird. Ob bei der Schneemann-Challenge, beim Rodeln auf unserem "Hausberg" (man muss aus der Not eine Tugend machen) oder beim Sack-Hüpfen (herrlich verrückt). Spaß haben und Lachen sind ungemein wichtig, um mal für ein paar Stunden abzuschalten.









Glücksmomente entstehen auch, indem man anderen eine Freude macht. Deswegen haben wir Postkarten selbstgestaltet und diese an liebe Menschen verschickt. In Bezug auf die "Gesunde Küche" probieren wir gerne neue Rezepte aus. Allerdings sündigen wir auch hin und wieder (siehe unsere Muffins - gebacken von unseren Jugendlichen), das tut der Seele gut :-).

Unsere Öffnungszeiten:

Montag 17.00 bis 19.00 Uhr **Einzeltermine, Digital** 08.00 bis 12.00 Uhr **Termine (mit Anmeldung) Dienstag**

16.00 bis 20.00 Uhr **GirlsPowerDay** Mittwoch

14.00 bis 16.00 Uhr Einzeltermine, Hausaufgabenbetreuung 16.00 bis 20.00 Uhr BoysDay#1 (für alle ab 11) - Achtung: Nur mit

neuer Mitarbeiterin/neuem Mitarbeiter möglich GirlFriendsDay (8 bis 10 Jahre) Donnerstag 14.30 bis 16.30 Uhr

17.00 bis 19.30 Uhr BoysDay#2 (8 bis 10 Jahre) 16.00 bis 21.00 Uhr Regulär geöffnet (ab 11 Jahren) **Freitag**

Samstag **Optional**

> Wir wünschen euch allen ein frohes Osterfest und ein paar schöne, ruhige Tage mit der Familie.



Landjugend Kirchdorf – es ist immer was los!





Oimara-Leitn

Traditionell am 10. November, am Vorabend des Martini-Tages, findet das "Oimara-Leitn" statt. Mit klingenden Kuhglocken und zünftigem Zuginspiel machten sich unsere Burschen auf den Weg zu den einheimischen Bauern. Mit einem lauten "Läuterer" und Gedichtzeilen, welche von besonderen Ereignissen im letzten Jahr handelten, hielten wir diesen Brauch aufrecht. Ein Dankeschön gilt unserem Mitglied Andreas Wörgötter für die super Verpflegung und Monika Steiner für ihre Zeit und Umsetzung des aktuellen Gedichts.

Weihnachtsbaum

Zu Beginn der Adventzeit stellten wir auch dieses Jahr wieder einen Christbaum am Dorfplatz in Kirchdorf auf. Heuer wurde der Baum aus Gasteig von der Familie Schwaiger (Altmühl) gespendet. Vielen Dank dafür! Mit Unterstützung von Mitgliedern der Freiwilligen Feuerwehr Kirchdorf stellten wir gemeinsam unseren Baum am Dorfplatz auf. Die vielen helfenden und fleißigen Hände der Kinder vom Kindergarten Kirchdorf und Erpfendorf bastelten mit viel Liebe und Herzblut einzigartigen Christbaumschmuck, welcher unseren Christbaum wieder außergewöhnlich wirken ließ. Toll, dass die Betreuerinnen der Kindergärten bei unserer Aktion immer wieder mitwirken – ohne eure Hilfe wäre der Baum nur halb so schön geschmückt! Vergelt's Gott fürs Dabeisein!



Nikolausaktion

Im Dezember war es nicht möglich, einen normalen Nikolausumzug im Dorf durchzuführen. Daher machten wir uns Gedanken und ließen uns für unsere kleinen Bewohner, gemeinsam mit dem Nikolaus, etwas einfallen. Eine "Nikolausaktion vor der Haustüre", unter diesem Motto besuchte der Nikolaus am 05. Dezember 142 Kinder in Kirchdorf, Erpfendorf und Gasteig und verteilte seine Sackerl. Gemeinsam mit seinen Engeln und Helfern konnte er so viele Kinderherzen höherschlagen lassen und das Leuchten in ihren Augen war für uns der Beweis, dass unsere Idee gut ankam!

Weihnachtsfeier mit Rodelspaß

Als Dankeschön für unsere Mitglieder holten wir Anfang Januar unsere Weihnachtsfeier in Form eines Rodelabends nach. Gemeinsam wurden wir mit dem Traktor hochgezogen und anschließend in der Bacheralm gut verköstigt. Nach einem lustigen Abend kamen wir auf zwei Kufen zum Glück alle wieder unfallfrei und sicher hinunter. Wir bedanken uns bei der Familie Lackner für das kostenlose Hochziehen und das Zurverfügungstellen der Rodeln. Text: Katharina Keiler, Bilder: Landjugend



Kirchdorfer Tischtennisspieler feierten zwei Vizemeistertitel



Raika Kirchdorf einen überaus er- in die nächsthöhere Spielklasse. freulichen Saisonabschluss.

In der letzten Runde des Grunddurch- 10:0-Sieg für den Vizemeister einem spannenden Match gegen 6:4. Damit sicherten sich Wolfgang Schipflinger, Gernot und Michael Schwaiger gemeinsam mit den starken Ersatzspielern Hannes Kirchmair und Michael Astl mit sechs Siegen und einer Niederlage nur knapp hinter der Sportunion Kufstein 4 den zwei Unentschieden. Ohne Niederla-

schwerter Bedingun- se Unterland. In den Play off-Spielen Wattens 1 landeten sie nur aufgrund **gen beim Training** geht es nun gegen Teams aus der **und bei den Meister-** Gebietsklasse Oberland und aus der schaftsspielen gab es für den TTV Tiroler Landesliga D um den Aufstieg

ganges siegte die 1. Mannschaft in Einen überlegenen 10:0-Heimerfolg feierte die 3. Mannschaft im letzten TTC Kirchbichl 5 zuhause knapp mit Spiel des Tiroler Einsteigerbewerbes gegen ASKÖ Münster 1.

> Somit holten der Ranglistenerste Wolfgang Kirchmair (27:3 Siege), der Zweitplatzierte Christoph Filzer (23:4 Siege) und Mannschaftsführer Andreas Astl in zehn Spielen acht Siege und

Trotz teilweise er- Vizemeistertitel in der Gebietsklas- ge und punktegleich mit Swarovski des schlechteren Spielverhältnisses als Vizemeister an der ausgezeichneten 2. Stelle.

Hobbyabend jeden Freitag ab 19.00 Uhr

Bis Anfang Juli veranstaltet der TTV Raika Kirchdorf jeden Freitag von 19.00 bis 22.00 Uhr den beliebten "Tischtennisabend für Hobbyspieler" in der Kirchdorfer Turnhalle. Wer Interesse hat, kann gerne mitmachen, Informationen gibt es beim TTV-Obmann Gernot Schwaiger unter 0664/1750984.

Text: qs, Bilder: TTV Kirchdorf/Walter Spögler



Vizemeister in der Gebietsklasse Unterland: Gernot Schwaiger, Wolfgang Schipflinger, Michael Schwaiger und Hannes Kirchmair vom TTV Raika Kirchdorf 1



Wolfgang Kirchmair, Christoph Filzer und Andreas Astl vom TTV Raika Kirchdorf 3 landeten im Tiroler Einsteigerbewerb an der 2. Stelle



Viele Hobbyspieler treffen sich jeden Freitag beim wöchentlichen "Tischtennisabend" in der Kirchdorfer Turnhalle

Sammelaktion für Ukraine

Anfang März fassten wir vom Jugendtreff den Entschluss, uns an der Sammelaktion zu beteiligen und planten dafür unseren Zweitraum ein. Bereits am ersten Öffnungstag füllte sich dieser mit zahlreichen Spenden, am zweiten Öffnungstag mussten wir auf den Hauptraum ausweichen, der ebenfalls bis auf den letzten Platz gefüllt war. Dankenswerterweise wurden die Spenden jedoch in derselben Woche von der Firma Nothegger/St. Ulrich abgeholt, da wir ja laufenden Betrieb haben. Insgesamt sind acht Paletten verladen und in derselben Woche zum Zielort gebracht worden. Die restlichen Spenden konnten wir regional verteilen.

Der Zustrom war enorm, womit nicht zu rechnen war. Aber ein umso schöneres Zeichen, wie groß die Hilfsbereitschaft in unserer Region ist und es wurden wirklich tolle Sachwaren gebracht. Wir möchten uns deshalb ganz herzlich bei allen Spendern bedanken.

Ein großes Dankeschön auch unseren Jugendlichen sowie meiner Tochter Alina, Manuela und Sophie Schwaiger sowie Markus Nothegger, die uns beim Sortieren geholfen haben, was sehr zeitintensiv war. Ebenso herzlichen Dank der Firma Nothegger, Wolfgang Gstrein, unserer Gemeinde und Bernhard Dreml.





Beim Verladen halfen mir die Mitarbeiter der Firma Nothegger, Hari vom Bauhof, Theresia sowie mein Sohn Alexander

Kulturverein Kirchdorf



richten und natürlich Pläne für 2022 schmieden.

Einige Einschränkungen werden uns zwar weiterhin begleiten und somit alle Veranstaltungen selbstverständlich unter Einhaltung der zu diesem Zeitpunkt gültigen Covid-Regeln durchgeführt.

Wir waren auch während der Pandemie nicht untätig, leider ist jedoch manches den Lockdowns zum Opfer gefallen und wir wollen diese bereits angekündigten Veranstaltungen nachholen.

Zweitägiger Stickkurs "Klosterarbeiten" für Anfänger

Sie gehören zu den anmutigsten Kleinerzeugnissen der Barockzeit. Es entsteht eine Vielfalt an Formen, Blüten, Blättern und Ornamenten. Die häufigsten Materialien sind Goldund Silberdraht, Stoffe wie Brokat, Samt und Seide, Pergament, Wachs, geschliffene Steine, Perlen, Pailletten und vieles mehr.

> Termin: 14. und 15.05.2022 von 09.00 bis 17.00 Uhr Kosten für den Kurs inklusive Materialien € 45.-.

Eine Lesung im Metzgerhaus mit unseren heimischen Autoren steht schon länger auf dem Plan und wartet auf die Umsetzung. Wir hoffen sehr, dass die Autoren Zeit für diese Veranstaltung finden und wir einen schönen Mix aus Geschriebenem und Vertontem ankündigen dürfen. Bemüht sind wir auch um Künstler, welche sich dem Malen zugewandt haben.

Fortsetzen wollen wir ebenso die hochinteressanten Kapellenwande-

Endlich ist es rungen und dann gibt es natürlich Heimatpflegeverein so weit. Der einiges im unmittelbaren Umfeld zu Kulturverein sehen und zu hören. Eine Auswahl ist darf die Türen des Metzgerhauses nicht einfach und alles ins Programm wieder öffnen, Veranstaltungen aus- aufzunehmen unmöglich! In die engere Wahl ziehen wir den Besuch der Passionsspiele in Thiersee, welche vom 12. Juni bis September stattfinden. Trotz Pandemie haben die Laiendarsteller schon mit den Probenarbeiten begonnen und wagen sich an eine Neuinterpretation der Passion.

> In Erl findet vom 11.08, bis 14.08.22 ein Gitarrenfestival statt. Laut Kathi Schwaiger war es im Vorjahr ein abso**lutes Erlebnis!**

> Der Operettensommer Kufstein taucht wieder in die Welt des Musicals ein und spielt zwischen 29.07.22 und 14.08.22 "Evita". Besonders zu erwähnen sei hier die Regie/Choreografie von Enrique Gasa Valga, Leiter der Tanzcompany des Tiroler Landestheaters.

> Damit wären wir auch bei einem weiteren Programmpunkt, "Dancing Angels" im Tiroler Landestheater, ein Tanzstück aus der Feder von Herrn Valga.

Sehenswert sind sicherlich auch die Rattenberger Schlossbergspiele mit "Don Quichote". Es handelt sich dabei um eine Uraufführung von Felix Mitterer. Gespielt wird zwischen 01.07. und 06.08.22. Wenn wir dem Wettergott vertrauen, sollten wir wieder einmal die Kulisse der Burg genießen.

Den Veranstaltungskalender werden wir noch mit einer Advent- oder Weihnachtsveranstaltung auffüllen, aber dazu bleibt noch Zeit. Ihr seht, wir machen uns Gedanken, sind aber für alle Anregungen und Tipps offen sowie dankbar dafür, wenn uns der eine oder andere Leser zuflüstert, wofür wir ihn am meisten begeistern können.

Konkreteres erfahrt ihr dann in der Juni-Ausgabe der Gemeindezeitung und nicht vergessen: Mitgestalten ist bis dahin möglich. Eure Wünsche bitte beim Kulturverein deponieren. Schickt eure Mail bitte an: kulturverein.kirchdorf@gmail.com

Wir freuen uns auf ein baldiges Wiedersehen! Bleibt alle gesund! Euer Team vom Kulturverein

Text: Katharina Schwaiger, Bild: bR



Wir freuen uns schon darauf, wenn unsere verwaiste, aber so gemütliche Stube wieder mit Leben, Lachen und Musik erfüllt wird





Neues aus dem Probelokal



Frühjahrskonzerte

Am 22. und 23. April 2022 findet um 20 Uhr unser Frühjahrskonzert unter dem Motto "Düstere Legenden" im Dorfsaal Kirchdorf statt. Mit einem bunten Potpourri aus traditionellen Märschen, aber auch modernen Konzertwerken wie "The light stone", möchten wir euch einen spannenden Konzertabend ermöglichen.

Die Karten (Vorverkauf € 8,--) sind bei allen Musikantinnen und Musikanten sowie bei der Raiffeisenbank Kirchdorf/ Erpfendorf und beim Tourismusverband Kirchdorf erhältlich. Sitzplatzreservierungen bis 20.04.2022 unter 0664/3759402 oder franz.eberharter@gmx.net.



Musikgruß zum 01. Mai

Nach zweijähriger Zwangspause können wir es nun schon kaum mehr erwarten, euch endlich wieder am 01. Mai einen musikalischen Maigruß zu überbringen. Wir werden wie gewohnt um 06.00 Uhr mit einem Marsch durchs Dorf starten. Danach geht's aufgeteilt in drei Gruppen in jeden Weiler von Kirchdorf und Gasteig. Die Vorfreude unsererseits ist riesig und wir hoffen, viele von euch zuhause antreffen zu können.

Text & Bilder: BMK Kirchdorf



Kleine Vorschau für unser restliches Musikjahr
Am 14. Mai ist unser Jugendtag geplant, bei dem unter anderem unsere Musikkapelle vorgestellt
wird und auch all unsere Instrumente ausprobiert werden können. Von 28. Juni bis 30. August 2022
finden wieder jeden Dienstag um 20 Uhr unsere Sommerkonzerte statt. Wir freuen uns schon
sehr auf das kommende Musikjahr und wünschen euch allen ein frohes und schönes Osterfest



Das Stripsenjochhaus

Wenn man von Kirchdorf kommend in den höher gelegenen Ortsteil Gasteig fährt, biegt man in das malerische Kaiserbachtal ein. Dort fährt man einige Kilometer die schöne Mautstraße entlang, vorbei an

der Fischbachalm bis zum Parkplatz Griesneralm. Dort angekommen blickt man hoch zu den Felswänden des gewaltigen "Wilden Kaiser" – das sagenumwobene Gebirge im Tiroler Unterland. Allein die Geschichten, Bergerlebnisse, Dramen und Tragödien im "Koasa", wie er von uns Einheimischen genannt wird, füllen Bücher.

Die Verbindung vom Zahmen und vom Wilden Kaiser

Von besagten Parkplatz aus wandern verschiedenste "Bergfexen" aus aller Herren Länder hinauf zum Stripsenjochhaus – je nach Kondition in ca. eineinhalb bis zwei Stunden. Das Stripsenjochhaus (1598 m), viele sagen nur kurz "die Strips", liegt auf einem Bergsattel in exponierter Lage. Dieser bildet den Übergang zwischen dem schonbeschriebenen Kaiserbachtal in Kirchdorf und dem ebenso bekannten und wunderschönen Kaisertal, welches man von Kufstein aus erwandern kann. Es ist auch die Verbindung zwischen dem Zahmen und dem Wilden Kaiser.

Alle Wege führen zum Wilden Kaiser

Von der Alpenvereinssektion Kufstein im Jahr 1902 erbaut und mehrmals erweitert, ist das Stripsenjochhaus eine der meistfrequentierten Hütten der Ostalpen. Bis zum Bau der Materialseilbahn im Jahre 1957 erfolgte die Versorgung des Hauses mit Tragetieren. In der Zeit zwischen 1935 und 1953 bewirtschaftete der pensionierte Eisenbahner Peter Aschenbrenner aus Kufstein die Hütte. Er war Erstbegeher so mancher Kaisertouren, oft bei großen Bergtouren auf der ganzen Welt unterwegs und nahm an mehreren Nanga-Parbat-Expeditionen teil. 1953 war er bergsteigerischer Leiter der deutsch-österreichischen Expedition. Hermann Buhl erreichte damals als erster Mensch den Gipfel des Nanga-Parbat (Himalaja). Seit Anfang der 70er Jahre wird das Unterkunftshaus von der Familie Fankhauser bewirtschaftet.

Der,Lois von der Strips'

Von 1958 bis 1978 war Alois Tumler Hausmeister und Winterwart des Stripsenjochhauses. Zwanzig Winter lebte er in Abgeschiedenheit mit seinem Bernhardinerhund auf der Hütte. Dies brachte diesem Original den Beinamen "Lois von der Strips" ein. Der Stripsenkopf (1806 m) ist sicherlich der meistbesuchte Aussichtsgipfel dieser Region, in ca. einer halben Stunde vom Stripsenjochhaus erreichbar. Im Jahre 1924 wurde von der Alpenvereinssektion Neuötting (Bayern) ein Windschutzpavillon auf diese Spitze gesetzt. In den 60er Jahren wurde dieser durch einen Blitzschlag zerstört und zum 100-Jahrjubiläum der Schutzhütte Stripsenjoch im Jahr 2002 von der Alpenvereinssektion Kufstein wieder errichtet.

Grenze und Getränkesteuer

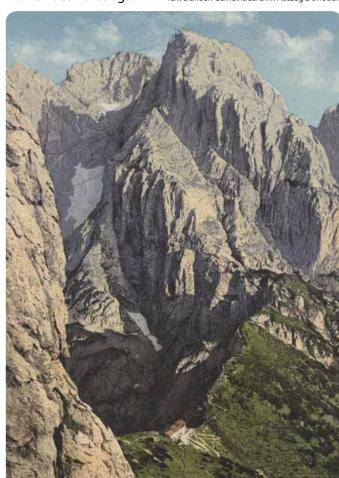
Eine weitere Besonderheit des Stripsenjochhauses ist, dass es fast genau auf der Gemeindegrenze der Orte Kirchdorf und Ebbs liegt. Aber eben nur fast. Genauer gesagt zu zwei Drittel auf Ebbser Seite und zu einem Drittel auf Kirchdorfer Seite. Warum das wichtig ist? Für die Aufteilung der Getränkesteuer war dieser Schlüssel bis vor etlichen Jahren maßgebend. Später wurde diese Einnahmequelle unter den beiden Nachbargemeinden gütlich geteilt.

Ein Schweinwerfer zur Not, eine atemberaubende Aussicht als Belohnung

Auch als Ausgangspunkt für viele Klettertouren im Kaisergebirge ist die "Strips" ideal. Bereits in den 1960ern und 70ern war ein großer Scheinwerfer am Haus montiert worden. Dieser half verirrten Wanderern und Kletterern, die von der Dunkelheit überrascht wurden, den Weg zur Hütte wiederzufinden und so aus der Bergnot zu retten.

Auf alle Fälle lohnt sich eine Wanderung zur "Strips" immer. Allein der sensationelle Ausblick entschädigt für die Mühen des Aufstiegs!

Text & Bilder: Gemeindearchiv/Auszug Dorfbuch





Yappy Yapadu – ein kleiner Yeti in der Glücksregion

In der Region St. Johann in Tirol mit den Orten Kirchdorf, Erpfendorf, Oberndorf und St. Johann in Tirol wird das Glück gelebt. Ab sofort sogar wortwörtlich:

Mit dem Maskottchen Yappy Yapadu hüpft es seit kurzem höchstpersönlich durch die Kitzbüheler Alpen und sammelt Glücksmomente. Mit kuscheligem Fell, großem Mund und seiner tollpatschigen, selbstbewussten Art begeistert der kleine Yeti bald auf Veranstaltungen und in den Skischulen kleine und große Feriengäste ebenso wie Einheimische.

Entstanden ist Yappy Yapadu durch die Zusammenarbeit des Tourismusverband Kitzbüheler Alpen St. Johann in Tirol mit dem in Erpfendorf ansässigen Visual Designer Gerhard Buchegger (Die Mühle: Visual Studio). Die wunderbare Hintergrundgeschichte, also wie der glückliche

Wo Yappy hinkommt, verbreitet er Fröhlichkeit und damit schenkt er bereits viele Glücksmomente

Yappy vom Himalaya in die Glücksregion St. Johann in Tirol kam, stammt von der Kirchdorfer Autorin Bettina Reiter und ist auf der Website des Tourismusverbandes abrufbar.

In einem Malbüchlein erzählt das liebenswerte Geschöpf zudem auch von seinen eigenen Glücksmomenten und wo man sie finden kann. Außerdem gibt Yappy darin auch wertvolle Tipps für "das kleine Glück zwischendurch". Die kleinen Heftchen liegen in den Hotels und in den Infobüros der Region auf und enthalten viele Bilder zum Ausmalen für Kinder.

Auch eine Plüschfigur von Yappy Yapadu und viele weitere tolle Andenken sind in Planung bzw. bald Online und in den Infobüros der Region erhältlich.

Mit der Yapadu-Philosophie hat sich die Region St. Johann in Tirol schon seit längerem dem persönlichen Glück der Gäste verschrieben. Als Tourismusregion möchte St. Johann in Tirol Urlauber auf vielfältige Weise erfreuen und hat mit seinen Angeboten und Services in den vier Orten St. Johann in Tirol, Oberndorf, Kirchdorf und Erpfendorf beste Voraussetzungen dafür geschaffen. Mit Yappy Yapadu wird das Glück und die Philosophie rund um "Mein Yapadu" jetzt auch für die kleinen Glückssuchenden erlebbar.

Weitere Informationen finden Sie unter www.kitzalps.cc/yappy

Text: TVB Kitzbüheler Alpen St. Johann in Tirol, Bilder: Stefan Wörgetter



288 86 er **3** B



Zwei Jahre Pause sind genug, nun geht der Vorhang wieder auf.
Wir wollen euch zum Lachen bringen und freuen uns schon drauf.
Zwei Jahre ohne Publikum, das war für uns ein Graus.
Jetzt hoffen wir, ihr freut euch auch und kommt in unser Haus.
Die Bretter, die die Welt bedeuten, sind im Dorfsaal schon bereit.
Wir fiebern unserem Spiel entgegen, und einer netten Theaterzeit.
Doch ohne euch geht leider nix. Publikum braucht jedes Theater.
Macht euch einen netten Abend, trainiert den Lachmuskel-Muskelkater.



Aller guten Dinge sind DREI - so versuchen wir den dritten Anlauf
Die Premiere 3.0 von unserer lustigen "86er-WG"
findet am 05. Mai 2022, ab 20.00 Uhr, im Dorfsaal in Kirchdort statt.

Weitere Termine:

05., 12., 19., 24., 25., und 31. Mai 2022, 01., 09., und 12. Juni 2022
Für Speis und Trank an der Theaterbar ist bestens gesorgt.
Der Link zur Online-Reservierung ist ab 05. April unter
www.heimatbuehne-kirchdorf.at freigeschaltet.
WIR FREUEN UNS AUF EUCH!





Wir, der Gemeindeverband "Pflegeheim St. Johann in Tirol und Umgebung", suchen zur Verstärkung unserer Teams in St. Johann und Oberndorf:

- Dipl. Gesundheits- u. Krankenpfleger*in
 - Pflegefach- und Pflegeassistent*in
 - Heimhelfer*in
 - Hauswirtschaftsmitarbeiter*innen
 (Vollzeit oder Teilzeit)

Bist du eine Nachteule?



Denn außerdem suchen wir Fachkräfte die sich gern die Nacht um die Ohren schlagen:

• Pflegefachkräfte für den Nachtdienst

Du bist ...

auf Augenhöhe mit deinem inneren Schweinehund und möchtest deinen reichen Erfahrungsschatz mit uns teilen?

WIR stehen auf ..

coole Persönlichkeiten, die einen Perspektivenwechsel nicht scheuen und auch gern über den Tellerrand blicken!

Vielleicht stehst JA! DU auf ...

• Versprechen die halten, good vibes im Team, Gehalt on point und einen zuverlässigen "good place to work"?

Dann sende bitte Deine Bewerbung an:

Gemeindeverband Pflegeheim St. Johann in Tirol und Umgebung Bahnhofstraße 10, 6380 St. Johann in Tirol mail: bewerbung@phsj.at, homepage: www.phsj.at, phone.: 0043/(0)5352/61155



ANKÜNDIGUNGEN



BMK Kirchdorf Frühjahrskonzerte

Am **22. und 23. April 2022** um **20 Uhr** unter dem Motto "Düstere Legenden" im Dorfsaal Kirchdorf.

Jugendtag, 14. Mai

Wir stellen unter anderem unsere Musikkapelle vor und all unsere Instrumente können ausprobiert werden.

Sommerkonzerte Von 28. Juni bis 30. August 2022 jeden Dienstag um 20 Uhr



BMK Erpfendorf Frühjahrskonzert

am 29.04.2022 um 20 Uhr im Dorfsaal in Kirchdorf Zusatztermin bei Bedarf: 30.04.2022 um 20 Uhr im Dorfsaal in Kirchdorf



SeniorenTreff Kirchdorf

MuttertagsfeierDienstag, **10.05.2022 ab 14 Uhr**, Jugendtreff

Gartenfeier

Dienstag, **07.06.2022 ab 14 Uhr**

Wintersteller-Garten (sofern das Wetter mitspielt, ansonsten im Jugendtreff



Kulturverein

Zweitägiger Stickkurs "Klosterarbeiten" für Anfänger 14. und 15.05.2022 von 9 bis 17 Uhr

Kosten für den Kurs inklusive Materialien € 45.--



JUGENDTREFF2017^{ER}

Vortrag Dr. Jan-Uwe Rogge über Jugendliche & die Pubertät Am 22. Juni 2022 im Dorfsaal Kirchdorf Beginn: 20 Uhr



Bibliothek Kirchdorf

Öffnungszeiten

Montag 17 - 19 h Donnerstag 15 - 17 h

Unser Redaktionsteam



Bettina Reiter Ressort: Redaktionsleitung, Grafik, Vereine, KiGa Kürzel: bR Tel: 0664/73493087



Manuela Schwaiger Ressort: Grafik, Social Media Kürzel: mS



Monika Steiner Ressort: Standesfälle, Jubiläen und Gemeinde



Gernot Schwaiger Ressort: Sport und Vereine Kürzel: gs Tel: 0664/1750984



Christian Nothdurfter Freier Mitarbeiter Kürzel: chN



Michael Keuschnick Ressort: Kultur, Gemeindearchiv Kürzel: mK Tel: 0664/5307600



Goggola Ressort: Immer unterwegs

E-Mails an folgende Adresse senden: zeitung@kirchdorf.tirol.gv.at oder bettina.reiter@aon.at

Sonstige Post: Gemeindeamt Kirchdorf i. T., Dorfplatz 4

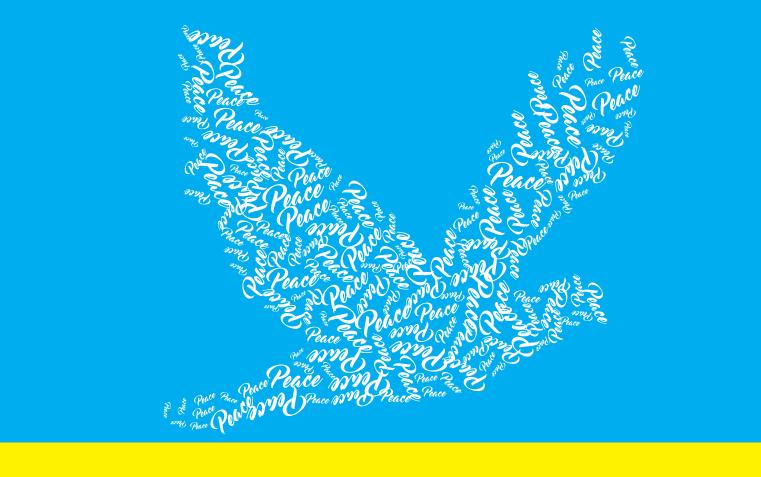
Redaktionsschluss der nächsten Gemeindezeitung:

24. Mai 2022

IMPRESSUM:

Medieninhaber und Herausgeber: Kaisergemeinde Aktiv - Gemeinde Kirchdorf in Tirol Herstellung: Hutter Druck GmbH & Co. KG

Druck und Satzfehler, Textänderungen vorbehalten. Termine und Ankündigungen werden ohne Gewähr veröffentlicht, Bilder und Redaktionsmaterial eingeschlossen. Im Falle der Zusendung setzen wir das Einverständnis zur Veröffentlichung (auch auf Facebook) voraus. Für den Inhalt und Bilder, übernommene Artikel von Privatpersonen, Firmen oder Vereinen übernimmt die Redaktion keine Haftung. Artikel sollten unformatiert auf CD oder USB-Stick abgegeben werden. Alle Grafiken/Illustrationen - sofern ohne Quellenangabe - sind von Pivahav



WENN DU HELFEN WILLST

Hier findest du Informationen zu Sachspenden oder Geldspenden:

www.tirol.gv.at/meldungen/meldung/hilfe-fuer-die-ukraine-bestimmte-sachspenden-in-tirol-gezielt-moeglich

Informationen zur Bereitstellung von Unterkünften:

www.bbu.gv.at